

CHAUSSURES POUR TOUTE LA FAMILLE  
FOURNITURES POUR CORDONNIERS  
Aussi J. D. Tremblay  
Un lot de chaussures non réclamées en bas du prix de la réparation.  
138 KING OUES — TEL. 1910

# LA TRIBUNE

FUMEZ LE  
CIGARE 3-20-8  
10c Manufacturé par J. O. GAGNE  
SHERBROOKE, QUE.

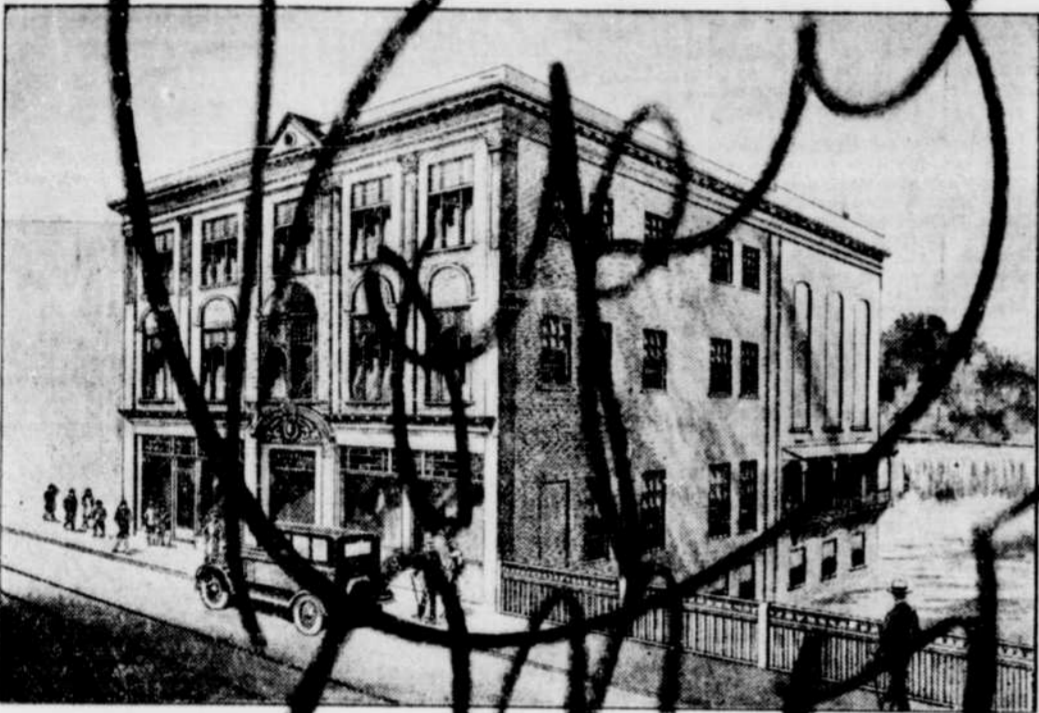
DIX-HUITIEME ANNEE. — No 238.

SHERBROOKE, SAMEDI, 26 NOVEMBRE 1927

TROIS SOUS LE NUMERO.

## THEODORE VALLEE CONFRONTE METZ

### L'EDIFICE DES ARTS



L'édifice des Arts, où se sont déménagés les imprimés les plus importants et les bureaux de la "Tribune".

### M. le juge Archambault ordonne à l'avocat de l'accusé de s'asseoir

Sa Seigneurie reproche à Me Rioux de ne pas avoir fait pour le tribunal, en essayant de mettre devant le jury une preuve qui n'est pas légale. — Continuation de l'interrogatoire de Poliquin.

#### PAS DE CONTRADICTIONS

En dépit du fait que personne à l'exception des officiers de la Cour, n'aurait pu voir le contre-interrogatoire de Poliquin, le juge Archambault a ordonné à l'avocat de l'accusé de s'asseoir. Le juge dit : "Dans ma charge, j'aurais le devoir de rectifier les erreurs commises par les avocats. Les jurés dans cette cause sont assez intelligents pour tirer leurs propres conclusions; je l'espère du moins."

#### Instructions du jury

Le juge dit : "Dans ma charge, j'aurais le devoir de rectifier les erreurs commises par les avocats. Les jurés dans cette cause sont assez intelligents pour tirer leurs propres conclusions; je l'espère du moins."

*"Oui, c'est lui! c'est bien lui qui m'a tiré!", s'écrie Vallée, cloué sur son lit de douleur*

Rencontre dramatique entre l'une des victimes de la tragédie de la rue St-Henri et James Metz, accusé de meurtre. — En proie à une vive émotion, pâle, épuisé, et n'étant plus que l'ombre de lui-même, le malheureux répond d'une voix rauque aux questions qui lui sont posées. — Paralysé pour le reste de ses jours, visiblement souffrant, il tente de se soulever de sa couche pour pointer du doigt le prévenu. — Il refuse les secours d'un médecin.

#### VIVE EMOTION DU JURY

"Oui, c'est lui! C'est bien lui qui m'a tiré..." C'est le cri qui s'échappait d'une voix rauque, hier après-midi, de la poitrine de Théodore Vallée, l'une des victimes de la tragédie de la rue St-Henri, au moment où, en présence du président des Assises, l'honorable juge Joseph Archambault, des avocats de la Couronne et de la défense, de tous les officiers de la Cour, des jurés et des journalistes, on le confrontait avec l'accusé James Metz qui subit actuellement son procès pour le meurtre d'Hélène Dubois, tuée au cours de cette même tragédie, en même temps qu'une troisième victime, Edouard Vallières.

Vallée a cependant raconté en détails, hier après-midi, les circonstances dans lesquelles la tragédie de la rue St-Henri s'est déroulée. Il a dit comment il s'est battu avec Tom Metz, fils de l'accusé, et comment Edouard Vallières et Joseph Poliquin séparèrent les deux combattants. Puis, clairement, il raconta l'arrivée de James Metz, l'accusé, et la fusillade qui suivit l'arrivée de ce dernier, fusillé au cours de laquelle il fut tiré au côté droit, avec le résultat qu'aujourd'hui il est tenu prisonnier, sur un lit de douleur, paralysé pour le reste de ses jours.

## ARMISTICE EN ROUMANIE

### Le cardinal Bonzano est mort

ROME, 26. — Son Eminence le cardinal Jean Bonzano, délégué apostolique aux Etats-Unis de 1914 à 1922, est mort aujourd'hui à l'âge de 60 ans. Son Eminence avait subi une opération ces jours-ci, et il avait été rapporté hors de danger. Malheureusement, il eut une rechute qui l'emporta, ce matin.

### Le parti du peuple est prêt à appuyer le parti libéral pour maintenir l'acte qui retirera la couronne à Carol.

BUCAREST, Roumanie, 26. — On prévoit un armistice politique qui permettrait au cabinet formé par Bratiano de faire passer son mandat à Vintila Bratiano, qui a succédé à son frère, a été nommé chef du parti libéral par interim par le comité exécutif.

#### ANXIETE EN EUROPE

BUCAREST, Roumanie, 26. — On prévoit un armistice politique qui permettrait au cabinet formé par Bratiano de faire passer son mandat à Vintila Bratiano, qui a succédé à son frère, a été nommé chef du parti libéral par interim par le comité exécutif.

#### Copies contradictoires

A ce moment on constate que les copies du procureur de la Couronne et de la défense concernant la déposition du témoin à l'enquête du coroner, ne s'accordent pas.

#### Domaine sacré

Le juge : "Vous n'avez pas le droit de faire cette preuve. M. Rioux, vous n'avez pas le droit d'entrer dans la vie privée d'un homme, même s'il s'agit du pire criminel."

#### PIERRE BEDARD SE

Le président, M. Francis, dans son discours d'ouverture, a fait un bref résumé des activités de l'association durant l'année qui vient de s'écouler, et parla des problèmes nombreux dont la convention aura à s'occuper.

#### Des précédents

On demande à toutes les expositions au Canada, qui ne l'ont pas déjà fait, d'adopter la règle de l'épreuve anti-tuberculeuse de soixante jours pour les bestiaux reproducteurs de pur sang aux expositions, et d'insérer dans leurs listes de prix pour 1928 un avis à l'effet qu'aucun bétail ne sera admis à l'exposition à moins qu'il n'appartienne à un troupeau accrédité en ce qui concerne l'épreuve anti-tuberculeuse.

#### Suprême hommage à Bratiano

BUCAREST, 26. — Au milieu du deuil général, la dépouille mortelle de feu le premier ministre Bratiano a été transportée, hier, du palais Athénæum où elle sera exposée en chapelle ardente jusqu'à demain, date des funérailles.

## Nouvelle province de la Rivière à la Paix, à même l'Alberta et la Colombie

PEACE RIVER, ALTA. 26. — La sécession du territoire de la Rivière à la Paix des provinces-mères de l'Alberta et de la Colombie-Britannique, et l'établissement d'une nouvelle province portant le nom de Province de la Rivière à la Paix, sera une conséquence du développement des parties septentrionales de l'Alberta et de la Colombie Britannique, d'après Charles W. Frederick, ancien maire de Rivière à la Paix.

#### AVIATEUR CANADIEN

JUNEAU, Alaska, 26. — La nouvelle est arrivée ici de Skwayak que l'avion "Queen of the Yukon", piloté par la Major Crutskhank, aviateur canadien, et ayant à son bord un passager, n'était pas encore arrivé à Mayo, Y. T. L'avion a lâché Whitehorse jeudi pour Mayo, à 300 milles au nord-est, et n'a pas été vu depuis. On dit qu'il portait suffisamment d'essence pour une envolée de cinq heures.

#### LE VIOLONISTE

MONTREAL, 26. — M. Alfred DeSeve, violoniste, est mort subitement à 10 heures 30 ce matin à sa résidence, 4277 rue Esplanade, des suites d'une affection cardiaque dont il souffrait depuis plusieurs années.

#### Anxiété en Europe

PARIS, 26. — La disparition du premier ministre Ion Bratiano, de Roumanie, de la scène politique européenne, aura une répercussion considérable sur toute la situation en Europe, dans l'opinion d'observateurs français qui font autorité.

#### Objection maintenue

Me Lazure s'obstine et dit que la défense n'a pas le droit d'essayer de contredire le témoin de cette façon. "Je maintiens que dans sa précédente déposition, le témoin a expliqué clairement toutes les circonstances qui ont entouré la tragédie, et qu'il est inutile maintenant de lui poser des questions tendant à lui faire admettre le contraire de ce qu'il a déjà déclaré sous serment."

## NOUVEAUX SYMPTOMES DE GUERRE

Les relations diplomatiques se tendent entre l'Italie et la Yougoslavie, à la suite de l'alliance défensive albano-italienne. — Dans une déclaration officielle, le gouverneur albanais montre le caractère tout-à-fait pacifique du nouveau traité. — En vue de l'indépendance de l'Albanie, déclare l'organe de Mussolini.

LA VITESSE DES AUTOS A 35 MILLES (Spécial à la "Tribune")

#### EGALITE DE DROITS ET D'OBLIGATIONS

VIENNE, 26. — Le "Nene Freil Presse" de Vienne, a dit avoir appris, de milieux politiques à Belgrade, que l'état des relations diplomatiques entre l'Italie et la Yougoslavie a été aggravé par la signature du nouveau traité italo-albanais.

QUEBEC, 26. — Il est probable, assure-t-on, qu'à la prochaine session de la Législature qui ouvrira le 10 janvier prochain, il y aura à la loi des véhicules-moteurs un amendement qui portera la vitesse des autos de 30 à 35 milles en campagne et de 25 à 25 dans les limites des villes, soit une augmentation de cinq milles dans les deux cas.

#### Pas de menaces pour la paix

TIKANO, Albanie, 26. — Le récent traité "d'alliance défensive" signé entre l'Italie et l'Albanie, ne comporte aucune menace contre les autres états, est-il déclaré dans une communication officielle du gouvernement de l'Albanie.

#### LE VIDOR FUIT EN HAUTE MER

Ottawa, 26. — Le yacht "Vidor" a apparemment échappé aux poursuites des autorités canadiennes qui recherchaient pour lui servir un mandat au sujet des dommages qu'il causait au pont Noir et au service Canadien National, samedi dernier. On pensa d'abord que le vapeur canadien "Montcalm" rejoindrait luyard, puis que ce serait le croiseur canadien "Margaret" qui y parviendrait, mais on a perdu maintenant tout espoir.

#### CINQ VILLES SONT CAPTUREES AU NICARAGUA

MANAGUA, Nicaragua, 26. — La ville de Ciudad Antigua, mise à sac et incendiée au cours du dix-septième siècle par les pirates anglais sous la conduite de Sir Francis Drake, a été capturée par la cavalerie du général Sandino, qui a refusé d'accepter le règlement des difficultés au Nicaragua, d'après des nouvelles officielles. Les résidents se sont enfuis vers les montagnes. Les villages de San Fernando, El Valle, De Arratran et Hacienda Oroqui ont aussi été occupés par Sandino.

#### TEMPERATURE

Vents du sud, beau et plus doux. Dimanche, doux, avec probable de la pluie, le soir.



# Théodore Vallée fait le récit de la tragédie de la rue St-Henri

LE BARRAGE DE WESTBURY

## L'échevin Newton met la ville en garde contre des procès qui pourraient être fort coûteux

**DON GENEREUX DES CITOYENS A ROCK ISLAND**

(De notre correspondant)

ROCK ISLAND, 26. — Une heure de 5300 fut présentée à M. Joseph Séguin par les citoyens des trois villages pour l'aider à reconstruire une nouvelle maison, afin de remplacer celle qui fut emportée par l'eau lors de l'inondation.

**WATERVILLE CELEBRERA SES SUGGES**

Un grand banquet marquera, le 28 courant, les succès remportés par le Cercle des Jeunes Éleveurs.

INVITES DE MARQUE

(Spécial à la Tribune)

WATERVILLE, 26. — Le Cercle des Jeunes Éleveurs d'Ayrshires de race pure de Waterville compte parmi ceux qui ont le plus fait belle figure au concours tenu cet automne entre tous les cercles de genre dans la province et pour célébrer ce succès, les membres du Cercle de Waterville et tous les citoyens de cette localité se verront conviés, lundi soir, le 28 courant, à la salle de l'hôtel, à un banquet qui sera sous la présidence de M. Emile Petit, premier parmi les membres du Cercle.

La fête sera sous le patronage de M. l'abbé J. A. Godbout, curé de cette paroisse, et on compte sur la présence de M. hon. M. Jacob Nicol, trésorier provincial et député de Compton.

Parmi les autres invités au banquet mentionnés encore l'hon. J. E. Caron, ministre de l'Agriculture à Québec, M. H. S. Arkel, commissaire fédéral de l'industrie animale, M. F. N. Savoie, directeur du corps agronomique, M. C. B. Howard, député de Sherbrooke aux Communes, M. J. E. Letellier, député de Compton aux Communes, M. A. T. Charbon, sous-ministre adjoint de l'Agriculture à Ottawa, M. O. Lessard, chef du service provincial de l'élevage, M. S. Boly, directeur des Cercles de Jeunes Éleveurs et représentant de la division fédérale de l'industrie animale, tous les agronomes du district, etc.

Après le banquet, la foule se réunira à la salle de l'hôtel de ville où aura lieu la distribution des \$230 de prix accordés aux vainqueurs parmi les membres du Cercle des Jeunes Éleveurs d'Ayrshires de Waterville.

**PIERRE BEDARD SE BRISE UNE JAMBE A ST-ELIE D'ORFORD**

(De notre correspondant)

ST-ELIE D'ORFORD, 26. — Le jeune Pierre Bedard, fils de M. Albert Bedard, du sixième rang, s'est brisé une jambe au-dessus de la cheville mardi soir en faisant une chute au cours de ses ébats, à la maison paternelle. La fracture a été réduite et le jeune garçon se porte relativement bien.

**LIBERAL ELU PAR ACCLAMATION EN SASKATCHEWAN**

(Spécial à la Tribune)

REGINA, 26. — William Brock libéral, a été élu hier par acclamation pour représenter le comté de Maple Creek à Ottawa.

M. Brock est un fermier du district où s'est faite l'élection. (Parade) emf wcm

Nous désirons annoncer que

**M. Maurice DeLotinville**  
a rompu toutes connections avec notre bureau.

**M. Raoul Choyer**  
est engagé pour le remplacer

**CONWAY & CONWAY**  
LIMITED

Avisseurs en assurances.

EDIFICE OLIVIER, SHERBROOKE.

Dans une lettre ouverte, le président de la commission de l'électricité et du gaz signale le danger que la ville court, à ses yeux, en procédant à la construction de la digue et de l'usine au bassin de Westbury sans signer un bail avec le gouvernement. — Dommages qui pourraient être réclamés par les propriétaires possibles d'un pouvoir avoisinant. — Un précédent sur le caractère navigable de la rivière St-François. — L'exemple du pouvoir de Weedon.

### EN FAVEUR DES TRAVAUX PAR CONTRAT

Nous publions la lettre ouverte que nous recevons de l'échevin S. R. Newton, président de la commission de l'électricité et du gaz au sujet des récents développements survenus dans la question de Westbury. Nous traduisons textuellement:

M. le Rédacteur, La Tribune.

Cher monsieur,

Les développements survenus au sujet des travaux de Westbury sont rendus à ce point que je me rends compte que les contribuables ont droit de ma part à une explication de l'attitude que j'ai prise sur cette question.

Pendant plusieurs années, l'on prenait pour acquis que le gouvernement ait le droit de faire des travaux de la sorte et qu'avant de commencer les travaux, il faudrait signer un bail. A plusieurs reprises, des délégations ont rencontré les ministres à Québec et recurent certaines offres de chiffre. Cont à \$100 par année pour commencer par être augmentées jusqu'à \$500 comme les années s'écoulaient. A chaque fois, le Conseil jugeait pas à propos de conclure l'affaire comme il ne se trouvait pas dans un besoin immédiat d'énergie.

Autonomie dernière, comme le service de l'électricité n'avait plus de pouvoir à dépenser pour la vente, une délégation se rendit à Québec et obtint certaines conditions, un règlement fut soumis aux contribuables, toutes choses qui enfin furent le désir des contribuables de voir le pouvoir développé sur la base d'une entente avec le gouvernement. Le bail tel que préparé fut accepté par le Conseil et soumis à Québec pour être signé. Un accord survint dans la question par le fait que le "Brompton pulp and Paper Co." demanda au gouvernement d'insérer dans le contrat certaines clauses pour protéger les intérêts de cette compagnie. On était à plainir la nouvelle difficulté lorsqu'un se procura d'autre part de certains avocats éminents de Québec, M. J. E. Letellier, député de Compton, M. F. N. Savoie, directeur du corps agronomique, M. C. B. Howard, député de Sherbrooke aux Communes, M. J. E. Letellier, député de Compton aux Communes, M. A. T. Charbon, sous-ministre adjoint de l'Agriculture à Ottawa, M. O. Lessard, chef du service provincial de l'élevage, M. S. Boly, directeur des Cercles de Jeunes Éleveurs et représentant de la division fédérale de l'industrie animale, tous les agronomes du district, etc.

Sur la force de ces opinions, le Conseil se prépare apparemment à procéder à la construction des travaux de Westbury sans signer aucun bail avec le gouvernement. Je me suis toujours opposé à cette façon de procéder, dans la crainte que la Ville se trouve maintenant en litige avec le gouvernement et aussi avec les propriétaires d'un pouvoir hydraulique virtuel situé à quelques milles plus haut que celui de la Ville et qui sera inopérant si le refoulement des eaux de la digue projetée à Westbury, dans la crainte conséquemment que la Ville soit sujette à payer d'énormes dommages aux propriétaires du pouvoir virtuel.

Des précédents

En signant le bail avec la Ville, le gouvernement se trouvait à déléguer que seuls doivent être développés les pouvoirs les plus puissants, donc que le pouvoir de Westbury devait être développé et celui plus haut inondé. Il y a des précédents en faveur de la signature du bail. La Ville possède actuellement pour Two Miles Falls un pouvoir de Weedon, et il y a quelques années feu M. D. McManamy fit flotter un radeau jusqu'à Magog afin de prouver que la rivière était navigable, obtenant ainsi un bail pour le lit de la rivière au Petit Lac.

Ce serait sans doute une économie que de pouvoir se passer de bail mais il faut considérer, ou contrebalancer cela, le fait de la probabilité de procédures prises par le gouvernement contre la Ville de Sherbrooke et aussi par les propriétaires du pouvoir virtuel mentionné plus haut? Les litiges devant les tribunaux coûtent toujours la forte somme et peuvent retarder le travail de plusieurs années.

En outre il se peut que le gouvernement aille mettre cette propriété à l'enchère comme il l'a fait à y a quelques années. Si l'on se trouvait un troisième enchérisseur dans un cas semblable, la question serait portée devant les tribunaux et l'on pourrait être obligé de payer plus cher que le gouvernement pour traiter avec le gouvernement. Le Conseil n'a pas définitivement adopté encore, de faire exécuter les travaux à la journée, je ferai remarquer aux contribuables qu'ils trouveront un exemple des risques de cette façon de faire dans l'histoire du développement du pouvoir de Weedon alors que le Conseil dut venir par trois fois devant les contribuables pour obtenir les fonds suffisants pour terminer les travaux. Dans ce cas les travaux étaient faits au pourcentage mais le système restait le même en principe. Personne n'aura d'intérêt à voir à ce que les travaux ne dépassent pas dans leur coût un montant fixé. La Ville devra organiser des équipes d'ouvriers, un personnel, des contre-maîtres, des charpentiers, des menuisiers, des maçons, etc. et le système de la journée finira lorsqu'on connaîtra les comptes d'entre les travailleurs afin de pouvoir former une organisation efficace.

En faisant exécuter les travaux par contrat, le Conseil aurait définitivement le droit de contrôler et pour moi, c'est la seule façon d'être sûr de procéder un homme d'affaires.

En vous remerciant, M. le Rédacteur, pour l'hospitalité de vos colonnes, je suis,

Très respectueusement vôtre,  
(Signé) S. ROBERT NEWTON  
Président de la commission de l'électricité et du gaz.

**M. CHARLES BLOUIN MEURT A 89 ANS**

Le défunt s'était, hier soir, à la résidence de son fils, M. Arthur Blouin. — Il laisse trois enfants.

Des précédents

L'un des plus vieux citoyens de Sherbrooke, M. Charles Blouin, est décédé, hier soir, vers dix heures, à la résidence de son fils, M. Arthur Blouin, 16 avenue Terrill, à l'âge de 89 ans. Le défunt, qui était malade depuis environ trois mois, demeurait à Sherbrooke depuis plus quarante années. La disparition de ce citoyen estimé crée un vide profond dans le cœur de ses parents et de ses amis. Il était retiré des affaires depuis 1905.

Le défunt, qui était l'époux de feu Léonide Ouellet, laisse trois enfants, Arthur et Albert de Sherbrooke, et Mme Émile Birou, aussi de cette ville.

A la famille éplorée, la "Tribune" offre l'expression de sa plus vive sympathie.

**LA CIRCULATION DES CAMIONS EST ENCORE PERMISE**

Grâce au froid plus vif depuis une couple de jours, la défense faite quant à la circulation des camions sur nos routes vient d'être levée, communiquant ce matin M. J. C. McConell, du bureau local de l'Association de tourisme de la province. Les chemins sont suffisamment durcis pour supporter le poids de tout véhicule-moteur mais les chauffeurs devront continuer d'être prudents, surtout aux abords des ponts et pontons qui sont fraîchement réparés à plusieurs endroits.

**VICTOIRES DES OUVRIERS A WINNIPEG**

(Presse Canadienne)

WINNIPEG, 26. — Bien que le parti ouvrier n'ait pas été chanceux hier, pour l'élection du maire, l'échevin Dan McLean ayant été élu au lieu du candidat ouvrier, l'ancien échevin John Queen, les ouvriers auront quand même, dans le conseil, plus de représentants qu'auparavant. Même les communistes auront leur échevin.

Les ouvriers ont un échevin de plus vu qu'ils ont élu S. J. Farmer, ancien mari de Winnipeg, et reçu deux autres échevins, T. Flye et J. Blumberg.

Le jury se transporte à la demeure de la victime qui, en proie à des souffrances indicibles, trouve la force de répondre aux questions de la Couronne et de la défense. — C'est après une bataille entre lui et le fils de l'accusé que James Metz apparut, lorsque, cependant, le calme était rétabli. — Vallières et Poliquin avaient séparé les combattants. — Aucune souvenance de la déposition ante-mortem que le témoin fit à l'hôpital, après la tragédie.

### COMMENT LES VICTIMES FURENT ABATTUES

A deux heures précises, au Palais de Justice, il y avait hier après-midi, une foule aussi compacte qu'aux séances précédentes, et tout semblait indiquer que la Cour siérait comme à l'ordinaire. Les centaines de curieux qui, dans l'avant-midi, avaient appris que la Cour se transporterait à la résidence de Théodore Vallée ne semblaient pas avoir tenu compte de l'avertissement de la Cour, et grande fut leur surprise quand ils constatèrent que le juge et les officiers du tribunal quittaient le tribunal au bout de quelques minutes.

L'honorable juge Archambault avait en effet tenu à ouvrir officiellement la séance au Palais de Justice, afin de donner aux jurés quelques instructions supplémentaires.

"Nous allons, dit-il, nous rendre à la demeure de M. Théodore Vallée l'un des témoins importants dans cette cause, qui, à cause de son état, ne peut se rendre témoignage ici. Je dois vous aviser qu'il vous sera absolument défendu de parler à la cause de ce soit, non seulement durant le trajet, mais aussi lorsque vous serez dans la maison de l'allié. Si quelqu'un vous parle, ne répondez pas. Le schéma de l'accusé, à ce qu'il paraît, n'a rien de commun avec la personne n'approche de vous. Il vous est aussi défendu de parler même au chauffeur de l'automobile qui vous conduira chez Vallée."

Le président du tribunal répéta ces instructions en anglais, et immédiatement après l'assermentation des constables qui devaient prendre soin de la Cour fut adjournée pour permettre aux intéressés de se rendre chez Vallée.

**Le trajet**

La foule des spectateurs et des témoins qui s'étaient rendus au Palais de Justice se massa alors aux abords du Palais, pour assister au départ de ceux que leurs fonctions officielles appelaient chez M. Vallée. Des mesures toutes spéciales avaient été prises pour empêcher à ce qu'il y ait des jurés ni de l'accusé James Metz, qui enchaîne par des menottes à 2 gardes de la prison commune du district de St-François, prit place dans une automobile qui partit, escortée par deux autres voitures dans lesquelles avaient pris place les gardes du palais et le détective provincial Jargaille.

Le juge Archambault et Mes Wilfrid Lazure, E. P. McCabe, procureurs de la Couronne et Emile Rioux, défenseur de l'accusé, arpentèrent place dans une autre automobile, pendant que les journaux et les photographes officiels, M. Bégin, terminaient le cortège, après les trois automobiles contenant les petits jurés et les officiers de la Cour.

Tous les intéressés arrivèrent à la résidence de Théodore Vallée vers 3 heures, et comme nous le disions plus haut, le cortège se composait de sept automobiles, après les trois automobiles contenant les petits jurés et les officiers de la Cour.

Les membres de la famille de Vallée se trouvaient dans la maison, mais se retirèrent discrètement, dans l'interrogatoire de la victime.

**Témoignage de Vallée**

M. Gérard Gauthier, député greffier de la Couronne, fit alors prêter serment à Théodore Vallée et Me Wilfrid Lazure, au nom de la Couronne, commença immédiatement son interrogatoire. Tout indiquait que des deux côtés, on veut pousser le plus rapidement l'interrogatoire, afin de fatiguer le moins possible le malade.

Me Lazure: "Votre nom?"

—Théodore Vallée.

"Votre âge?"

—21 ans.

"Avant le crime, quelle était votre occupation?"

—J'étais journaliste.

"Vous demeurez à Sherbrooke?"

—Oui.

Le 1er janvier dernier, étiez-vous chez Edouard Vallières?"

—Oui.

"Quelles personnes se trouvaient-elles en ce moment dans la chambre?"

—Edouard Vallières et sa femme, Paul Metz et sa femme, Hélène Dubois, Joseph Poliquin et moi-même.

"Voulez-vous prendre connaissance du plan préparé par l'architecte J. W. Grégoire, et me dire si les divisions du logement de Vallières, y sont bien décrites?"

—Ici le témoin examine le plan et déclare que les indications qui s'y trouvent sont bien exactes.

**Dans la chambre de Paul Metz**

Me Lazure: "Dans quelle chambre vous trouviez-vous avant que l'accident arrive?"

—Dans la chambre de Paul Metz.

"Qui occupait la chambre No 1?"

—M. et Mme Edouard Vallières.

"La chambre No 2?"

—M. et Mme Paul Metz.

"Où étiez-vous quand l'accusé James Metz est arrivé?"

—Nous étions entre les deux chambres, sur le seuil de la porte.

"Avez-vous vu ceux qui vous avez mentionnés?"

—Oui.

"Qu'est-il arrivé alors?"

—J'en entendis crier: "Voilà le père Metz, avec un revolver. Je me suis tourné pour voir ce que c'était et James Metz m'a tiré."

"Combien de coups avait-il tiré avant?"

—Un coup.

"Où se trouvait James Metz lorsqu'il a tiré sur vous?"

—Il se trouvait dans la chambre No 1.

"A quel endroit, à peu près, dans la chambre No 2?"

—Dans la porte qui sépare la chambre de la cuisine.

"Connaissez-vous James Metz?"

—Oui, de vue, mais je ne lui avais

jamais parlé.

"L'avez-vous reconnu avant qu'il vous tire?"

—Oui, très bien.

"Où avez-vous été tiré?"

—Dans le côté gauche. (Le témoin montre l'endroit où sa plaie se trouve).

"Qu'est-il arrivé ensuite?"

—Ensuite, il a tiré sur Hélène Dubois, qui se trouvait à côté de moi.

**Hélène Dubois est atteinte**

"Hélène Dubois est-elle tombée par terre?"

—Oui, à côté de moi.

Le juge: "Voulez-vous dire qu'Hélène Dubois est tombée avec vous ou avant vous?"

"Hélène Dubois a été tirée après moi, mais est tombée par terre avant moi. Je suis tombé à mon tour, presque aussitôt après."

Me Lazure: "Hélène Dubois est-elle tombée loin de vous?"

—Juste à côté de moi, dans la porte.

"Pouvez-vous jurer que c'est l'accusé James Metz qui a tiré sur vous et sur Hélène Dubois?"

—Oui, j'ai vu comme il faut.

"Où, c'est lui? C'est bien lui?"

—L'avocat de la Couronne ordonne alors que James Metz soit amené près du lit de Théodore Vallée et celui-ci, en le voyant s'écrier: "Oui, c'est lui! C'est bien lui qui m'a tiré. Je le reconnais."

Me Lazure, au témoin: "Avez-vous vu Edouard Vallières avant qu'il soit tiré?"

—Oui.

"Avez-vous quand il a été tiré?"

—Non.

"L'avez-vous vu sortir de la chambre?"

—Non.

"Vous ne l'avez pas vu sortir de la chambre No 1 après qu'il eut été tiré?"

—Non.

"Saviez-vous si l'accusé a dit quelque chose avant de tirer?"

—C'est possible, mais je ne l'ai pas compris.

"Quand il a tiré sur vous, a-t-il parlé?"

—Oui, mais je ne l'ai pas compris.

"Lorsqu'il a tiré sur Mlle Hélène Dubois, a-t-il dit quelque chose?"

—C'est possible, mais je n'ai rien compris ni entendu.

"Avez-vous eu connaissance que Poliquin a saisi Metz?"

—Non, j'ai entendu du bruit, mais je n'ai rien vu. J'étais à terre à ce moment-là.

"Lorsqu'il a tiré sur vous, a-t-il dit quelque chose?"

—Non, j'ai entendu du bruit, mais je n'ai rien vu. J'étais à terre à ce moment-là.

Le juge: "Vous avez été tiré dans le temps?"

—Oui.

Me Lazure: "Vous étiez certain que Poliquin fut le seul à saisir Metz, après que celui-ci eut tiré sur vous?"

—Oui, j'en suis certain.

**Contre-interrogatoire**

Me Rioux: "Vous avez été examiné le 1er janvier dernier, par le coroner Boucher?"

—Oui.

"N'avez-vous pas fait cette déclaration ante-mortem suivante: 'Étant convalescent, je vais mourir, et si, après avoir été assermenté, je dis: Je me battais avec Tom Metz quand son père est arrivé et m'a tiré. On m'a dit qu'on avait tué un de mes amis du nom de 'Garçon Vallières'. Nous avions pris un bon nombre de coups de feu?'"

—Oui.

"Vous rappelez-vous avoir fait ces déclarations et avoir signé au bas de ce document?"

—Non, je ne me rappelle rien de cela.

"Avez-vous donné une autre déposition ante-mortem, cette fois, devant le magistrat du district, M. J. H. Lemay, le 5 janvier dernier?"

—Je ne me rappelle pas.

"Vous ne vous rappelez pas que le juge Lemay est allé vous voir à l'hôpital?"

—Je sais qu'il est venu quelquefois, je ne sais pas qui est venu.

"Vous vous rappelez avoir été assermenté?"

—Non, je ne me rappelle pas.

"Vous rappelez-vous avoir déclaré, dans cette déposition, que vous vous trouviez dans la chambre de Paul Metz quand les coups furent tirés?"

—Je ne me rappelle pas.

"N'avez-vous pas dit, au cours de cette même déposition, les paroles suivantes: 'Nous avons entendu quelqu'un crier: Voilà le bonhomme Metz. Je me suis tournée de bord et il a tiré sur moi?'"

—Je ne me rappelle pas avoir dit cela.

"N'avez-vous pas dit encore que c'était sur Edouard Vallières que Metz a tiré en premier lieu?"

—Je ne me rappelle rien.

"Le témoin demande à Me Rioux s'il était à l'hôpital lorsqu'il est supposé avoir fait ces déclarations."

"Oui", répond l'avocat de la défense.

—Alors, réplique le témoin, je ne me souviens plus de rien de ce qui s'est passé à l'hôpital.

Le juge: "Metz n'a rien dit avant de tirer?"

—Il a peut-être dit quelque chose, mais je n'ai rien compris.

"Il a tiré tout de suite, en vous voyant?"

—Il a tiré en arrivant dans le milieu de la cuisine.

Le juge: "Qui vous a traité pendant que vous étiez à l'hôpital?"

—Le Dr Bertrand.

"Après votre sortie de l'hôpital?"

—Le Dr Bégin.

"Au moment où vous avez fait ces déclarations, à l'hôpital, qui vous a traité?"

—Je ne le sais pas. Je vous assure que je ne me rappelle absolument

rien de ce qui s'est passé à l'hôpital.

Me Rioux: "Au moment où vous avez été tiré, Poliquin se trouvait-il là?"

—Oui.

"Où était-il?"

—Il s'était caché dans un coin, il avait peur de se faire tirer.

"Metz a-t-il tiré sur vous, sur Vallières et sur Hélène Dubois avant que Poliquin puisse le saisir?"

—Non.

**Coups de feu rapides**

—Je ne sais pas. Il a tiré très vite, et ça n'a pas pris beaucoup de temps.

Le juge: "Vous rappelez-vous l'avoir entendu que lorsqu'il vous dit, lors de votre déposition ante-mortem devant le magistrat Lemay, que vous n'aviez aucune chance de revenir à la santé?"

—Je ne me rappelle rien de cela.

Me Rioux: "Avez-vous donné une autre déposition ante-mortem, le 4 mai dernier?"

—Oui.

"Vous avez dit la vérité, alors?"

—Oui, j'ai dit la vérité, en autant que je puisse me rappeler.

"N'avez-vous pas juré à ce moment que lorsque Metz, le père, est arrivé, vous étiez dans la chambre No 1?"

—J'ai pu avoir dit cela. Je sortais de la chambre No 2 et j'ai été tiré sur le seuil de la porte, quand j'allais entrer dans la chambre No 1.

"N'avez-vous resté là?"

—Non, je me suis levé et j'ai vu venir Metz et m'enfuir.

(A suivre en page 11)

**LEC. P. R. DERAILLE A MAGOG**

Le wagon-salon et trois wagons de passagers sautent en bas des voies, hier après-midi, à 3 heures et 25.

**PAS DE RETARD**

(Spécial à la "Tribune")

MAGOG, 26. — Hier après-midi, à 3 h 25 exactement, le train parti de Sherbrooke à 3 heures, se dirigeant vers Montréal, a déraillé, quelques instants après avoir dépassé la gare de Magog.

Ce train, qui ne transportait que des passagers, venait à peine de quitter notre gare, et n'avait parcouru que trois ou quatre arpents à peine quand l'accident se produisit, par suite d'un rail qui se brisa sous le pesant train de locomotive et des wagons de maille et de seconde classe.

**3 wagons déraillent**

Deux wagons de première classe et un wagon-parlor sautèrent hors des voies, mais fort heureusement personne ne fut blessé, bien que ces trois wagons étaient remplis à leur pleine capacité.

Le conducteur du train, M. Shanahan, communiqua immédiatement avec l'agent de gare, à Magog, et ce dernier avertit les quartiers-général du Pacifique Canadien, à Sherbrooke, Assiniboia. Tordre fut donné pour qu'à Farnham le train soit complètement arrêté et les trois wagons déraillés furent laissés hors des voies. Le train continua sa marche, et à Farnham, les wagons dont nous parlons plus haut furent remplacés, ce qui complétait le train qui continua sa route, n'étant en retard que d'environ vingt-cinq minutes.

**11 MORTS DANS LA REBELLION DES FORCATS**

(Presse Canadienne)

FOLSOM PRISON, Calif., 26. — Neuf forcats et deux gardiens de la prison ont perdu la vie au cours de la bataille d'hier entre les prisonniers et les assignats. Dix-sept forcats et quatre gardes ont été blessés.

Six forcats, que le géolier a déclarés être les chefs de la révolte, ont été enfermés chacun dans une cellule. Des accusations de meurtre sont portées contre eux.

**MICKEY WALKER OBTIENT LA DECISION CONTRE BERLENBACH**

(Presse Associée)

CHICAGO, Ill., 26. — Mickey Walker a obtenu la décision des juges, hier soir, à Chicago, contre Paul Berlenbach, ancien champion poids-lourd-léger. Le combat dura dix rounds, Berlenbach ne fut pas effectif contre Walker.

A deux reprises Walker envoya Berlenbach au plancher. La première fois l'arbitre compta un, et la seconde, il compta trois. Walker, par sa victoire d'hier, a vaincu un adversaire plus lourd que lui. Walker est un poids-moyen et Berlenbach un poids-lourd-léger. Berlenbach aurait probablement été mis hors de combat dans la quatrième ronde au second comptage, mais la cloche le sauva.

# Vives impressions que rapporte un concitoyen du Yukon, pays de l'Or

Après une absence de treize ans, M. Ovide Fortier revient résider dans sa famille, après avoir connu la vie pittoresque des chercheurs d'or dans les régions froides et désolées des alentours de Dawson. — Après un premier séjour de 1902 à 1913, M. Fortier était revenu passer un an à Sherbrooke pour repartir ensuite. — Changement dans les conditions de vie et l'exploitation des mines. — Les compagnies, par l'installation d'un outillage élaboré, ont rapidement supplanté les particuliers, dans la course au précieux minéral.

Le vingtième siècle, celui de la mécanique à outrance et de la vie confortablement standardisée, le vingtième siècle qui abonde dans le spectacle du sens pratique, développement de la vie matérielle, des réalisations froides de la finance, n'a pas encore complètement fait mourir la fleur, étonnante vivace, du romantisme. Et nous en prenons à témoin le cas de l'un de nos concitoyens, M. Ovide Fortier, arrivé ces jours derniers du Yukon pour vivre désormais dans sa famille, domiciliée à 30 rue Aberdeen, qui n'avait pas vu depuis les treize dernières années, occupé comme il l'était à chercher de l'or dans les terres désolées et froides qui entourent pourtant Dawson comme dans un cercle de magie, la magie de l'or.

### OU L'EAU ET L'OR SONT INSEPARABLES

Ces treize années ne furent pas les seules passées par M. Fortier dans le Yukon, notait le représentant de la "Tribune" au cours d'une entrevue avec M. Fortier, un brave type de compatriote affable, souriant, sur qui l'anglicisme n'a eu guère de prise, mais qui n'a pas peur de l'inductible des circonlocutions. — Je sentais que dans le vocabulaire de son homme et encore seulement dans le champ des termes techniques dont se sert le mineur. Notre concitoyen fit un premier séjour dans le Yukon de 1902 à 1913. Il revint passer un an dans sa famille pour le quitter de nouveau en 1914 et n'y revint que ces jours derniers. On peut s'imaginer aisément, après une aussi longue absence, la joie de sa famille toujours demeurée dans notre ville, rue Aberdeen.

**Pays possible**

—C'est différent de l'outillage des compagnies? amorca de nouveau le reporter.

—Je vous assure que oui. Ces compagnies possèdent soit des dragues outillantes, soit encore ce qui est plus moderne, des lances hydrauliques qui balaient le minéral sous leurs jets comprimés. Ça travaille vite et il ne faut pas que le pourcentage d'or du minéral soit bien considérable pour que les revenus soient élevés. Quant à vous, si je ne suis pas indiscret, vous y avez fait "votre affaire" comme l'on dit entre nous ailleurs, questionne encore le journaliste.

—Mon Dieu! Je n'y ai pas trouvé le gros lot ni la richesse, mais j'ai vécu de répliquer M. Fortier avec cette expression: "J'ai vécu" qui signifie dans la bouche d'un compatriote qu'il n'a pas eu à se plaindre trop d'être, avec cette belle philosophie de l'homme qui s'estime heureux du salaire qui lui permet une aisance confortable.

**La vie au Yukon**

Il va sans dire qu'un voyageur de cette trempe remportait de ses péripéties des souvenirs marqués au fer rouge de l'intensité plus vif, des renseignements d'autant plus piquants qu'ils sont pris sur le vif. C'est ainsi que M. Fortier, avec le ton posé d'un homme qui a vu assez de pays pour ne plus s'étonner, faisait part au journaliste de l'interviewé des conditions de travail qui existent actuellement au Yukon.

—Parlez-vous donc de la vie dure que l'on suppose ici aux gens de la bas qui exploitent personnellement leurs "claims", demandait notre représentant.

—Les particuliers qui travaillent seuls sur leurs "claims" se font de plus en plus rares de nos jours, répondit M. Fortier. Ce n'est plus comme au temps de la course à l'or de 1897 et de 1898 où de nombreuses diables installées de la veille sur un "claim" n'avaient qu'à laver dans une "poelonne" percée les premières poignées de terre venues pour y ramasser des pépites qui les enrichissaient presque du jour au lendemain. Les temps ont changé depuis, ajoutait M. Fortier avec l'air rêveur d'un homme sensible aux mirages ensorcelés et fabuleux chantés par de Hérodote dans ses songes héroïques.

**L'eau fait défaut**

Je suppose que les individus ont dû faire place, comme dans tout autre domaine de l'industrie, aux compagnies principalement outillées et contre lesquelles toute concurrence est devenue impossible?

—C'est justement pour cela, affirma M. Fortier. Pour séparer l'or du minéral, il n'y a qu'un procédé, celui du lavage et au cours des dernières années, l'eau a complètement manqué dans le Yukon. Les compagnies elles-mêmes, pour éviter de dépenser des millions, pour amener d'une distance de 60 à 70 milles parfois, l'eau dans des fossés soigneusement construits. Le "free lancer", lui le mineur qui travaille seul sur son "claim", doit se contenter d'entasser son minéral qu'il a pioché durant l'hiver. Le printemps venu, il n'a qu'à aller chercher l'eau, mais la seule ressource des pluies et doit emmagasiner cette eau dans tous les barils qu'il peut trouver.

**Le grand but de l'annonce**

de vous faire trouver le moyen de vivre mieux, plus confortablement et plus heureusement. Lisez les annonces pour trouver le moyen de vous procurer maintes choses qui vous avez toujours cru être hors la portée de vos moyens.

**En vente de la Vue pour le spectacle de verres.**

**SPECIALISTES**

pour les maladies des yeux, Oreilles, Gorge et Nez.

1100, rue de la Couronne, 1100 à 1400, 1100 à 1400.

**Hôpital Darche**

1100, rue King-Ouest, Tel. 551

**COUVRE-CHAUSSURES "NORTHERN"**

Modèles à coutille ou à lanière pour dames.

Modèles à coutille ou à boucles pour hommes.

Des couvre-chaussures à l'épreuve de l'eau, chaussons bien ajustés.

**NORTHERN**

MONTREAL—228 rue Lemoine, QUEBEC, 126 rue La Liberté

En vente chez les bons marchands partout

**MICKEY WALKER OBTIENT LA DECISION CONTRE BERLENBACH**

(Presse Associée)

CHICAGO, Ill., 26. — Mickey Walker a obtenu la décision des juges, hier soir, à Chicago, contre Paul Berlenbach, ancien champion poids-lourd-léger. Le combat dura dix rounds, Berlenbach ne fut pas effectif contre Walker.

A deux reprises Walker envoya Berlenbach au plancher. La première fois l'arbitre compta un, et la seconde, il compta trois. Walker, par sa victoire d'hier, a vaincu un adversaire plus lourd que lui. Walker est un poids-moyen et Berlenbach un poids-lourd-léger. Berlenbach aurait probablement été mis hors de combat dans la quatrième ronde au second comptage, mais la cloche le sauva.

**M. Maurice DeLotinville**  
a rompu toutes connections avec notre bureau.

**M. Raoul Choyer**  
est engagé pour le remplacer

**CONWAY & CONWAY**  
LIMITED

Avisseurs en assurances.

EDIFICE OLIVIER, SHERBROOKE.

LA TRIBUNE
"LA TRIBUNE" LIMITEE
55, WELLINGTON-SUD, Sherbrooke, Qué.
Tirage certifié par F.A. B. C.
Sociétaire de la Presse Canadienne
Sociétaire de la C. D. N. A.

En Roumanie

Les événements se précipitent en Roumanie. Il y a quelques semaines, le roi Ferdinand succombait, victime d'un mal qui ne pardonne guère et qui le minait depuis longtemps.

A peine remis un peu de cette alerte causée par la mort du roi Ferdinand, le peuple roumain doit aujourd'hui essayer un nouveau malheur: la mort de Bratiano, chef du gouvernement.

En effet, Jonel Bratiano, qui tenait pour ainsi dire dans ses mains, depuis un quart de siècle, le sort de la Roumanie, est mort avant-hier, presque subitement.

Bratiano mort, qui lui succédera? Sera-ce un politique de sa trempe et stylé à son école, ou quelque partisan de Carol, désireux de voir celui-ci monter sur le trône et recueillir la succession de Ferdinand?

Chose sûre, c'est qu'il apparaît d'après les agissements de Carol que celui-ci n'a pas abandonné tout espoir de rentrer en possession de son noble héritage.

La croyance la plus générale est même que Carol rentrera bientôt, bon gré mal gré, dans son pays et qu'il prendra possession du trône de ses pères.

Les produits miniers ont aujourd'hui une valeur de \$225,000,000 et le commerce extérieur dépasse \$2,300,000,000 par an.

Les produits miniers ont aujourd'hui une valeur de \$225,000,000 et le commerce extérieur dépasse \$2,300,000,000 par an.

Dans l'Ouest, les difficultés surmontées par les pionniers sont récompensées par des récoltes de blé de \$500,000,000 comme celle de 1925, ou mieux encore par une valeur totale de \$1,150,000,000 pour toutes les récoltes de l'année.

La récolte de 1927 présente aussi un superbe record.

Le commerce du Canada continue de se montrer très florissant, si bien que les pessimistes n'ont plus raison d'élever la voix.

Aujourd'hui, le commerce extérieur du Canada est vingt fois plus fort qu'au moment de la Confédération; les produits manufacturés ont une valeur vingt fois plus grande; les récoltes de blé sont de seize fois plus grosses et la proportion des autres produits agricoles est encore plus considérable.

Les produits miniers ont aujourd'hui une valeur de \$225,000,000 et le commerce extérieur dépasse \$2,300,000,000 par an.

Dans l'Ouest, les difficultés surmontées par les pionniers sont récompensées par des récoltes de blé de \$500,000,000 comme celle de 1925, ou mieux encore par une valeur totale de \$1,150,000,000 pour toutes les récoltes de l'année.

La récolte de 1927 présente aussi un superbe record.

Le commerce du Canada continue de se montrer très florissant, si bien que les pessimistes n'ont plus raison d'élever la voix.

Aujourd'hui, le commerce extérieur du Canada est vingt fois plus fort qu'au moment de la Confédération; les produits manufacturés ont une valeur vingt fois plus grande; les récoltes de blé sont de seize fois plus grosses et la proportion des autres produits agricoles est encore plus considérable.

Les produits miniers ont aujourd'hui une valeur de \$225,000,000 et le commerce extérieur dépasse \$2,300,000,000 par an.

Dans l'Ouest, les difficultés surmontées par les pionniers sont récompensées par des récoltes de blé de \$500,000,000 comme celle de 1925, ou mieux encore par une valeur totale de \$1,150,000,000 pour toutes les récoltes de l'année.

La récolte de 1927 présente aussi un superbe record.

sommes nécessaires au compte de l'agent. Mais, ajoute M. Gilbert, "il est faux que la responsabilité du gouvernement allemand se termine exactement ici et que le problème du transfert reste en dehors des responsabilités de l'Allemagne".

Feuilles Volantes

Tout ce qui est pur n'est pas blanc. Certains livres n'ont d'original que la première édition qui en est faite.

Un autre comble de l'avarice: se ronger les ongles afin d'économiser ses ciseaux.

Les Américains devraient se montrer généreux et offrir la Caroline à Carol.

Si les pommes ne se vendaient pas aussi cher que les oranges et autres fruits tropicaux, nos gens en mangeraient plus.

Ceux qui sont chargés de mettre du sable sur les trottoirs doivent se rappeler qu'une poignée de plus vaut mieux, dans l'occurrence, qu'une poignée de moins.

Proverbe juif: "L'or a besoin d'être frappé pour avoir sa valeur; l'enfant aussi."

Que les enfants qui approuvent ce proverbe lèvent la main!

L'opinion des autres

Assez vieux pour voter. Every American citizen of Detroit, 212 years of age or more, who is registered has a right to vote.

Une leçon. Que les difficultés que l'on a avec l'auto servent de leçon. Il est encore temps pour nos administrateurs municipaux de réserver dans l'atmosphère de vastes espaces où parquer les aéroplanes.

Pour devenir riche. A young man three years out of college has just bought a seat on the New York Stock Exchange for \$20,000. He must have been playing professional football in the meantime.

L'industrie au Lac St-Jean. La classe qui profitera le mieux de tels avantages est probablement la classe agricole, elle aura près d'elle des consommateurs, des marchés plus riches.

Deux vérités. A friend in need is a friend to feed. The fellow who doesn't advertise may know his own business — but no body else does.

Les sans-partis. Tels sont, au dire d'un journal parisien, pour la très grande majorité, les Français de nos jours, et c'est malheureusement très vrai, car cette indépendance foncière, des partis et de la politique, est la cause de cette déplorable indifférence des électeurs français qui permet à une poignée de militants d'être maîtres de la machine politique en France.

Les sans-partis. Tels sont, au dire d'un journal parisien, pour la très grande majorité, les Français de nos jours, et c'est malheureusement très vrai, car cette indépendance foncière, des partis et de la politique, est la cause de cette déplorable indifférence des électeurs français qui permet à une poignée de militants d'être maîtres de la machine politique en France.

L'avenir du plan Dawes. Sous ce titre, le "Figaro", de Paris, parle de l'application du plan Dawes et de l'avertissement donné à l'Allemagne par M. Parker Gilbert.

L'agent général des paiements, M. Parker Gilbert, avait raison en donnant à l'Allemagne un avertissement. La presse germanique a commencé par protester. Aujourd'hui l'Allemagne officielle publie le mémoire de M. Parker Gilbert et lui répond avec toutes sortes de ménagements.

Le mémoire de M. Parker Gilbert est adroit et mesuré. A aucun moment, l'agent général des paiements ne peut être accusé de dépasser ses droits. Il met un grand soin à ne pas intervenir dans les affaires intérieures de l'Allemagne. Mais il observe que l'application du plan Dawes est liée au développement de l'économie allemande, et en conséquence il fait toutes les remarques qu'il juge utiles à la stricte exécution du programme des réparations.

L'Allemagne s'est engagée, non sans le savoir non même sans le vouloir, dans une politique de prodigalité. L'augmentation des traitements de fonctionnaires, les frais de la nouvelle loi scolaire, l'accroissement des dépenses de toutes sortes, l'abus des emprunts, attestent que le Reich a adopté une méthode périlleuse qui peut le mener au déficit, et ainsi rendre impossible toute opération destinée à mobiliser les obligations de réparation. Sans critiquer aucune loi en particulier, M. Parker Gilbert considère l'ensemble des dépenses et en signale l'exagération.

De là il tire une conséquence très importante. De son exposé il ressort clairement que le gouvernement allemand n'est pas quitte quand il a versé l'annuité prévue et qu'il ne peut se désintéresser de la suite. D'après le plan Dawes les engagements de l'Allemagne finissent au moment où elle a versé les

Plusieurs personnes, deux heures après avoir mangé, se sentent oppressées, comme s'ils avaient avalé un excès d'acide. C'est généralement l'excès d'acide. Corrigez cela avec un alcalin. La meilleure manière, la manière prompte, fluide et efficace, c'est le lait de Magnésie Phillips. Il est demeuré le remède le plus sûr depuis 50 ans. Une cuillerée dans de l'eau neutralise plusieurs fois son volume d'acide dans l'estomac instantanément. Les symptômes disparaissent en cinq minutes.

Vous ne vous servirez jamais plus de méthodes vulgaires quand vous connaîtrez cette meilleure méthode, et vous ne souffrirez plus d'excès d'acide quand vous aurez éprouvé ce soulagement facile. Veuillez l'essayer maintenant — pour votre propre bien. Soyez sûr qu'on vous donne le véritable Lait de Magnésie Phillips prescrit par les médecins depuis 50 ans pour corriger l'excès d'acide. Directions complètes avec chaque bouteille — dans toutes les pharmacies.

Plusieurs personnes, deux heures après avoir mangé, se sentent oppressées, comme s'ils avaient avalé un excès d'acide. C'est généralement l'excès d'acide. Corrigez cela avec un alcalin. La meilleure manière, la manière prompte, fluide et efficace, c'est le lait de Magnésie Phillips. Il est demeuré le remède le plus sûr depuis 50 ans. Une cuillerée dans de l'eau neutralise plusieurs fois son volume d'acide dans l'estomac instantanément. Les symptômes disparaissent en cinq minutes.

Vous ne vous servirez jamais plus de méthodes vulgaires quand vous connaîtrez cette meilleure méthode, et vous ne souffrirez plus d'excès d'acide quand vous aurez éprouvé ce soulagement facile. Veuillez l'essayer maintenant — pour votre propre bien. Soyez sûr qu'on vous donne le véritable Lait de Magnésie Phillips prescrit par les médecins depuis 50 ans pour corriger l'excès d'acide. Directions complètes avec chaque bouteille — dans toutes les pharmacies.

Plusieurs personnes, deux heures après avoir mangé, se sentent oppressées, comme s'ils avaient avalé un excès d'acide. C'est généralement l'excès d'acide. Corrigez cela avec un alcalin. La meilleure manière, la manière prompte, fluide et efficace, c'est le lait de Magnésie Phillips. Il est demeuré le remède le plus sûr depuis 50 ans. Une cuillerée dans de l'eau neutralise plusieurs fois son volume d'acide dans l'estomac instantanément. Les symptômes disparaissent en cinq minutes.

La tuberculose bovine est-elle transmissible à l'homme?

M. Roland Belzile, assistant-agronome pour Sherbrooke et Compton, répond dans l'affirmative et étaye son argumentation au cours d'une brillante thèse, travail inédit que reproduit la "Tribune".

DEMENTI AUX THEORIES DE KOCK

En ce moment où l'attention de la population des Cantons de l'Est est spécialement attirée sur la question de la tuberculose par la campagne que conduisent les agronomes du district pour amener tous les fermiers à se prononcer en faveur de l'étalement, etc., d'une zone réservée, le travail ci-dessous que nous allons porter à la connaissance de nos lecteurs se revêt d'une note d'actualité intense et devrait constituer une source de documentation de premier ordre pour ceux qui s'intéressent au problème de l'éradication de la tuberculose.

Le travail en question est un thèse, brillante par son fond comme par sa forme, due à M. Roland Belzile, assistant-agronome pour Sherbrooke et Compton et frère de M. Romuald Belzile, du bureau des agronomes de Lennoxville. Vu la longueur de cette thèse et la faiblesse qu'elle comporte deux parties logiques, nous la publions en deux reprises, la première partie aujourd'hui et l'autre lundi. Ce travail, qui est inédit, a pour titre: "Pourquoi combattre la tuberculose bovine?" et sa première partie traite de la transmissibilité de la tuberculose bovine à l'homme.

Nous laissons la parole à M. Belzile: "Les humains sont peu ou pas susceptibles à la tuberculose bovine". Preuves de raison: En discutant sur la susceptibilité de l'homme à la tuberculose bovine, il semble que Kock a simplement supposé la question.

Le fait que la tuberculose humaine est difficilement communicable aux animaux, ne prouve pas nécessairement que les deux maladies sont absolument distinctes, et qu'elles ne sont pas communicables entre les deux espèces. Une autre conclusion plus plausible et plus en concordance avec la pathologie comparative, est celle-ci: Le bacille bovin qui s'est montré très virulent pour toutes les espèces animales, l'est également pour l'homme.

A-t-on jamais vu un germe de maladie communicable à tant d'espèces animales et non à l'homme? Le rapport du (Commissaire of Animal Diseases) de Buffalo tenu le 6 septembre 1901, nous cite un grand nombre de cas, qui démontrent la virulence du bacille bovin chez l'homme, après inoculation accidentelle.

Ravenel rapporte trois de ces cas. Le premier, un vétérinaire s'était blessé à un doigt avec son canif en examinant un animal malade. Sur la blessure, se forma un nodule qui devint vite une plaie ulcéreuse. Après quelques semaines, on enlevait le nodule par une opération, et une coupe de celui-ci présentait une grande cellule remplie de bacilles tuberculeux.

Le deuxième cas d'observation était fourni par l'assistant vétérinaire de Ravenel lui-même. En procédant à l'examen d'une chèvre tuberculeuse, ce vétérinaire se blessa à une jointure digitale avec son canif. Cette plaie devint rougeâtre, molle et sensitive, après quelques semaines. Une opération devint nécessaire. Avec le virus de la plaie, on inocula deux porcs chez lesquels s'est développée la tuberculose généralisée.

Un patient un homme d'excellente santé, pesant 175 livres, était employé par une compagnie de Chemins de Fer, pour nettoyer des chars servant au transport des animaux. Pendant son travail il se blessa à la main, sur la paume du char. Il se développa une plaie tuberculeuse, qui, traitée par le docteur Hartzell, semblait apparemment guérie. Dans l'après-midi la santé du patient s'altéra beaucoup. Il devint maigre, et faible; une toux continua à l'accompagner d'expectorations rendant manifeste la tuberculose. Il mourut.

Le troisième cas, un vétérinaire bien connu de Philadelphie, se blessa à un doigt en faisant un examen post-mortem d'une vache tuberculeuse. Quelques semaines après, la plaie devint grande, rouge et sensitive. Une opération six semaines après montra un nodule, qui, examiné par le docteur Guiteras, était rempli de bacilles tuberculeux.

Nous pourrions multiplier ces cas, si nous n'y étions parvenus à nos conclusions. Qu'il nous suffise d'en relater un autre qui fut l'objet d'une attention spéciale au Congrès de l'Association Médicale Américaine, tenue à Philadelphie du premier au quatre juin 1897.

Le patient un homme d'excellente santé, pesant 175 livres, était employé par une compagnie de Chemins de Fer, pour nettoyer des chars servant au transport des animaux. Pendant son travail il se blessa à la main, sur la paume du char. Il se développa une plaie tuberculeuse, qui, traitée par le docteur Hartzell, semblait apparemment guérie. Dans l'après-midi la santé du patient s'altéra beaucoup. Il devint maigre, et faible; une toux continua à l'accompagner d'expectorations rendant manifeste la tuberculose. Il mourut.

Le patient un homme d'excellente santé, pesant 175 livres, était employé par une compagnie de Chemins de Fer, pour nettoyer des chars servant au transport des animaux. Pendant son travail il se blessa à la main, sur la paume du char. Il se développa une plaie tuberculeuse, qui, traitée par le docteur Hartzell, semblait apparemment guérie. Dans l'après-midi la santé du patient s'altéra beaucoup. Il devint maigre, et faible; une toux continua à l'accompagner d'expectorations rendant manifeste la tuberculose. Il mourut.

Le patient un homme d'excellente santé, pesant 175 livres, était employé par une compagnie de Chemins de Fer, pour nettoyer des chars servant au transport des animaux. Pendant son travail il se blessa à la main, sur la paume du char. Il se développa une plaie tuberculeuse, qui, traitée par le docteur Hartzell, semblait apparemment guérie. Dans l'après-midi la santé du patient s'altéra beaucoup. Il devint maigre, et faible; une toux continua à l'accompagner d'expectorations rendant manifeste la tuberculose. Il mourut.

Le patient un homme d'excellente santé, pesant 175 livres, était employé par une compagnie de Chemins de Fer, pour nettoyer des chars servant au transport des animaux. Pendant son travail il se blessa à la main, sur la paume du char. Il se développa une plaie tuberculeuse, qui, traitée par le docteur Hartzell, semblait apparemment guérie. Dans l'après-midi la santé du patient s'altéra beaucoup. Il devint maigre, et faible; une toux continua à l'accompagner d'expectorations rendant manifeste la tuberculose. Il mourut.

Le patient un homme d'excellente santé, pesant 175 livres, était employé par une compagnie de Chemins de Fer, pour nettoyer des chars servant au transport des animaux. Pendant son travail il se blessa à la main, sur la paume du char. Il se développa une plaie tuberculeuse, qui, traitée par le docteur Hartzell, semblait apparemment guérie. Dans l'après-midi la santé du patient s'altéra beaucoup. Il devint maigre, et faible; une toux continua à l'accompagner d'expectorations rendant manifeste la tuberculose. Il mourut.

Le patient un homme d'excellente santé, pesant 175 livres, était employé par une compagnie de Chemins de Fer, pour nettoyer des chars servant au transport des animaux. Pendant son travail il se blessa à la main, sur la paume du char. Il se développa une plaie tuberculeuse, qui, traitée par le docteur Hartzell, semblait apparemment guérie. Dans l'après-midi la santé du patient s'altéra beaucoup. Il devint maigre, et faible; une toux continua à l'accompagner d'expectorations rendant manifeste la tuberculose. Il mourut.

dans la suite de tuberculose généralisée. Cet exemple ne prouve pas absolument la communicabilité de la tuberculose, puisqu'il est impossible de dire exactement la provenance du bacille qui a servi à l'infection. Toutefois il y a tout lieu de croire qu'il était de source animale. Nous étudierons la question à un point de vue plus général, et la preuve en sera d'autant évidente, que les sujets sur lesquels porteront nos observations, seront plus nombreux. TUBERCULOSE CAUSEE PAR CONSUMATION DU LAIT DE VACHES TUBERCULEUSES. Des recherches nombreuses ont prouvé que le bacille tuberculeux se rencontre dans les produits laitiers, et y vit longtemps, constituant ainsi un danger immédiat pour les consommateurs.

Ces deux bactériologistes ont effectué une quarantaine d'examen sur des beurres de 14 villes européennes et d'une ville Américaine. Sur 1,233 échantillons examinés, ils en ont trouvé 13.6 pour cent de tuberculeux. Dans la ville d'Urbano les deux échantillons examinés étaient trouvés tuberculeux. La même chose peut se dire du fromage.

Mohler et Doons après examen sur des fromages Cheddar faits de lait tuberculeux, ont trouvé des germes de tuberculose bien vivants, après 122 jours de maturation. Ce qui conclure sinon à l'opinion que peut résulter de l'emploi de tels produits? C'est ce que démontre plusieurs expériences.

Qu'il nous suffise de relater ici le cas typique, fréquemment cité par les auteurs et que rapporte Olivier à l'Académie de Médecine de Paris 12 jeunes filles, dont les parents et les ancêtres jouissaient d'une excellente santé, contractèrent la tuberculose dans une école. Sur le nombre 5 en moururent. Un examen post-mortem révéla la présence de la tuberculose intestinale causée par la nourriture. La vache qui avait

fourni le lait à l'école pendant cette année-la montrait à l'abattage, de la tuberculose aux intestins et au pis. Ce fait a une valeur toute spéciale à cause du nombre de personnes effectives, et des circonstances particulières qui ont permis de le contrôler.

Cette cause de contamination est particulièrement qui ont permis de le dans la plupart des villes, par la pasteurisation. Mais le danger n'en reste pas moins réel pour la famille rurale. Comme troisième et dernière preuve d'expérience nous citerons les statistiques montrant LA FREQUENTE DE LA TUBERCULOSE INTESTINALE. Il a été prouvé que le bacille humain ne pouvait causer la tuberculose (A suivre en page 5)

Le service rapide du Canadien National, "New England" à Boston via Sherbrooke et Portland, amélioré celui de Sherbrooke-Montreal, par l'addition d'un train plus. Les passagers peuvent maintenant quitter Sherbrooke à 4.50 a.m., arriver à Montreal à 7.25 a.m., et en retour quitter Montreal à 11.55 a.m., arriver à Sherbrooke à 1.55 p.m. Pour plus de détails s'adresser à M. Stevens, agent local des passagers, 25 rue Wellington-Nord, tél. 88, ou au bureau de la gare, tél. 197. 293-21-26-ch

Le service rapide du Canadien National, "New England" à Boston via Sherbrooke et Portland, amélioré celui de Sherbrooke-Montreal, par l'addition d'un train plus. Les passagers peuvent maintenant quitter Sherbrooke à 4.50 a.m., arriver à Montreal à 7.25 a.m., et en retour quitter Montreal à 11.55 a.m., arriver à Sherbrooke à 1.55 p.m. Pour plus de détails s'adresser à M. Stevens, agent local des passagers, 25 rue Wellington-Nord, tél. 88, ou au bureau de la gare, tél. 197. 293-21-26-ch

Le service rapide du Canadien National, "New England" à Boston via Sherbrooke et Portland, amélioré celui de Sherbrooke-Montreal, par l'addition d'un train plus. Les passagers peuvent maintenant quitter Sherbrooke à 4.50 a.m., arriver à Montreal à 7.25 a.m., et en retour quitter Montreal à 11.55 a.m., arriver à Sherbrooke à 1.55 p.m. Pour plus de détails s'adresser à M. Stevens, agent local des passagers, 25 rue Wellington-Nord, tél. 88, ou au bureau de la gare, tél. 197. 293-21-26-ch

Le service rapide du Canadien National, "New England" à Boston via Sherbrooke et Portland, amélioré celui de Sherbrooke-Montreal, par l'addition d'un train plus. Les passagers peuvent maintenant quitter Sherbrooke à 4.50 a.m., arriver à Montreal à 7.25 a.m., et en retour quitter Montreal à 11.55 a.m., arriver à Sherbrooke à 1.55 p.m. Pour plus de détails s'adresser à M. Stevens, agent local des passagers, 25 rue Wellington-Nord, tél. 88, ou au bureau de la gare, tél. 197. 293-21-26-ch

Le service rapide du Canadien National, "New England" à Boston via Sherbrooke et Portland, amélioré celui de Sherbrooke-Montreal, par l'addition d'un train plus. Les passagers peuvent maintenant quitter Sherbrooke à 4.50 a.m., arriver à Montreal à 7.25 a.m., et en retour quitter Montreal à 11.55 a.m., arriver à Sherbrooke à 1.55 p.m. Pour plus de détails s'adresser à M. Stevens, agent local des passagers, 25 rue Wellington-Nord, tél. 88, ou au bureau de la gare, tél. 197. 293-21-26-ch

Le service rapide du Canadien National, "New England" à Boston via Sherbrooke et Portland, amélioré celui de Sherbrooke-Montreal, par l'addition d'un train plus. Les passagers peuvent maintenant quitter Sherbrooke à 4.50 a.m., arriver à Montreal à 7.25 a.m., et en retour quitter Montreal à 11.55 a.m., arriver à Sherbrooke à 1.55 p.m. Pour plus de détails s'adresser à M. Stevens, agent local des passagers, 25 rue Wellington-Nord, tél. 88, ou au bureau de la gare, tél. 197. 293-21-26-ch

Le service rapide du Canadien National, "New England" à Boston via Sherbrooke et Portland, amélioré celui de Sherbrooke-Montreal, par l'addition d'un train plus. Les passagers peuvent maintenant quitter Sherbrooke à 4.50 a.m., arriver à Montreal à 7.25 a.m., et en retour quitter Montreal à 11.55 a.m., arriver à Sherbrooke à 1.55 p.m. Pour plus de détails s'adresser à M. Stevens, agent local des passagers, 25 rue Wellington-Nord, tél. 88, ou au bureau de la gare, tél. 197. 293-21-26-ch

Le service rapide du Canadien National, "New England" à Boston via Sherbrooke et Portland, amélioré celui de Sherbrooke-Montreal, par l'addition d'un train plus. Les passagers peuvent maintenant quitter Sherbrooke à 4.50 a.m., arriver à Montreal à 7.25 a.m., et en retour quitter Montreal à 11.55 a.m., arriver à Sherbrooke à 1.55 p.m. Pour plus de détails s'adresser à M. Stevens, agent local des passagers, 25 rue Wellington-Nord, tél. 88, ou au bureau de la gare, tél. 197. 293-21-26-ch

Le service rapide du Canadien National, "New England" à Boston via Sherbrooke et Portland, amélioré celui de Sherbrooke-Montreal, par l'addition d'un train plus. Les passagers peuvent maintenant quitter Sherbrooke à 4.50 a.m., arriver à Montreal à 7.25 a.m., et en retour quitter Montreal à 11.55 a.m., arriver à Sherbrooke à 1.55 p.m. Pour plus de détails s'adresser à M. Stevens, agent local des passagers, 25 rue Wellington-Nord, tél. 88, ou au bureau de la gare, tél. 197. 293-21-26-ch

Le service rapide du Canadien National, "New England" à Boston via Sherbrooke et Portland, amélioré celui de Sherbrooke-Montreal, par l'addition d'un train plus. Les passagers peuvent maintenant quitter Sherbrooke à 4.50 a.m., arriver à Montreal à 7.25 a.m., et en retour quitter Montreal à 11.55 a.m., arriver à Sherbrooke à 1.55 p.m. Pour plus de détails s'adresser à M. Stevens, agent local des passagers, 25 rue Wellington-Nord, tél. 88, ou au bureau de la gare, tél. 197. 293-21-26-ch

Le service rapide du Canadien National, "New England" à Boston via Sherbrooke et Portland, amélioré celui de Sherbrooke-Montreal, par l'addition d'un train plus. Les passagers peuvent maintenant quitter Sherbrooke à 4.50 a.m., arriver à Montreal à 7.25 a.m., et en retour quitter Montreal à 11.55 a.m., arriver à Sherbrooke à 1.55 p.m. Pour plus de détails s'adresser à M. Stevens, agent local des passagers, 25 rue Wellington-Nord, tél. 88, ou au bureau de la gare, tél. 197. 293-21-26-ch

VOULEZ-VOUS LE BIEN-ÊTRE PARFAIT? Protégez votre veuve, vos enfants, votre commerce, votre vieillesse par un placement solide dans la Crown Life. LA COMPAGNIE D'ASSURANCE - VIE CROWN LIFE. Bureau Provincial: 715 Edifice Power, Montréal. LOUIS BOUVIER, J. A. L. VIDAL, C. L. U. Gérant, Division de Sherbrooke, 25 rue Wellington-Nord, tél. 88, ou au bureau de la gare, tél. 197. 293-21-26-ch

CHEMIN DE FER CANADIEN NATIONAL SERVICE DES TRAINS COMMUNES entre SHERBROOKE-RICHMOND-QUEBEC. Tous les jours, tous les jours, etc. dimanches, etc. dimanches. Dp. Sherbrooke 1.22 a. m. 3.50 p. m. 6.49 p. m. Ar. Richmond 2.15 a. m. 4.45 p. m. 7.23 p. m. Dp. Richmond 2.40 a. m. 5.10 p. m. 7.45 p. m. Ar. Lyster 4.50 a. m. 6.01 p. m. 10.00 p. m. Ar. Québec 6.50 a. m. 12.50 p. m. 2.30 p. m. 8.00 p. m. UN SERVICE DE RETOUR AUSEE COMMUNE. Pour plus de détails, s'adresser à M. Stevens, agent des passagers de la ville, 23, rue Wellington-Nord. Téléphone 88, ou à la gare, téléphone 197.

Le Nouveau Phonothetic MELAGAN. Peut reproduire avec Autant de Pureté les Hautes notes. C'est les notes élevées, dans l'interprétation d'une composition musicale, qui donnent à celle-ci son atmosphère — sa chaleur — sa couleur. Sans elles, la musique perd son plus grand charme. Grâce à la "Balance Auriscopique des Régistres Musicaux" le Nouveau Phonothetic Melagan reproduit toutes les notes élevées dans leur pureté originelle. Entendez, reproduite par le Nouveau Phonothetic Melagan, la performance d'un air que vous connaissez, et alors vous réaliserez que seul ce remarquable instrument peut rendre justice au talent du virtuose. Le MAJOR prix \$375.00. Il existe quatre modèles de Nouveau Phonothetic Melagan variant en prix de \$115.00 à \$375.00. Venez Entendre ce Merveilleux Instrument chez les Distributeurs Exclusifs à Sherbrooke. Echenberg Bros. 25, rue Wellington-Nord.

Personnelles

Mlle O. Archambault, de Coaticook, passe quelques jours en ville chez ses parents et des amis.
M. John Baker, de Sherbrooke, est à Sherbrooke, chez des parents.

SOIREE ARTISTIQUE EN DECEMBRE AU HIS MAJESTY'S

Des artistes locaux joueront le "Point de Mire" au profit de l'Assistance Maternelle et de la Goutte de Lait.

Le comité des fêtes de l'Assistance Maternelle et de la Goutte de Lait est à l'organisation d'une magnifique représentation théâtrale.

Déjà des résultats remarquables ont été obtenus par ces deux organisations, et la mortalité infantile a diminué.

M. l'abbé L. Lefrançois, curé de Beche, de passage chez son oncle et sa tante, M. et Mme E. M. Labadie, du boulevard Alexandre.

Mme A. Martineau, de Mégantic, a passé quelques semaines à Sherbrooke, chez ses parents, M. et Mme D. Martineau et chez M. et Mme S. Myers.

IMPORTANTE ASSEMBLEE DES DAMES DE CHARITE LUNDI APRES-MIDI

Mlle Augustine Codère, secrétaire des Dames de Charité, nous prie d'annoncer qu'une assemblée très importante des Dames de Charité de la ville aura lieu lundi après-midi, à l'Hôtel Général St-Vincent de Paul, à trois heures précises.

PARTIE DE CARTES A SAINT-PATRICE CET APRES-MIDI

Les Dames de Charité de la paroisse St-Patrice donneront cet après-midi, de trois à cinq heures dans le sous-sol de l'église St-Patrice, une partie de cartes, au bénéfice de la prochaine Tombola.

RETRAITE FERME CHEZ LES REDEMPTORISTES

Une retraite fermée commence ce soir à la Villa St-Alphonse pour un groupe de West-Shefford, et se terminera mercredi matin, le 30 novembre.

HEURE DE RECOLLECTION, MERCREDI

Mercredi, le 20 novembre, aura lieu l'heure de recollection pour les dames et les jeunes filles anciennes redevantes, dans la chapelle des Servantes du Très Saint Sacrement à 7:30 hrs. du soir.

SOUPER AU PROFIT DE LA PAROISSE STE-JEANNE D'ARC

Samedi, le 6 décembre, aura lieu dans le sous-sol de l'église Ste-Jeanne d'Arc, un souper aux fêtes qui sera organisé par Mme J. A. Vidal, au bénéfice de cette paroisse.

L'ACADEMIE DES FILLES DE WEEDON FETE LA STE-CECILE

WEEDON, 26. — Lundi dernier, avait lieu dans notre petite paroisse, une grande et belle fête organisée par les Religieuses de l'Académie Notre-Dame du Sacré-Coeur.

DONNONS DES ETTRENNES A JESUS EUCHARISTIE

Au premier jour d'une année nouvelle, tous reçoivent des étrennes, en ce jour de Noël, le souverain en accepte de ses fidèles sujets, le père des enfants, l'ami de son ami, Jésus est le Roi des rois, le père de nos âmes et notre ami le meilleur.

LA SAGESSE

Vous dit de ne pas examiner de près la vue, à moins que vous ne soyez positif qu'elle est normale, ou que les verres que vous portez peuvent être tout corrects.

LA SAGESSE

Des verres qui ne sont pas appropriés à votre vue peuvent faire plus de mal que si vous ne portiez pas du tout.

LA SAGESSE

Vous dit de ne pas examiner de près la vue, à moins que vous ne soyez positif qu'elle est normale, ou que les verres que vous portez peuvent être tout corrects.

DEPARTEMENT DES RADIOS

Radios Victor Northern, haut-parleurs consignes, lampes "Penalt" batteries, H. C. Wilson & Sons, Ltd.

ROCK ISLAND

Grande vente de chapeaux d'automne chez Mlle Paquette, Derby Line, commençant samedi le 26 novembre — chapeaux de feutre, velours et soie, vendus en bas du prix coûtant.

REMERCIEMENTS

Mme Joseph Paquet et sa famille remercient bien sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné de la sympathie à l'occasion de la mort de leur époux et frère, soit par offrandes de messes, bougies spirituelles, sympathies ou assistance aux funérailles.

AVIS

Toutes les personnes qui ont quelque chose à donner pour la vente de débarras du Victorian Order, qui aura lieu vendredi, le 2 décembre à l'édifice des Arts sont priées de téléphoner au No. 6134, pour un chèque.

LES LOURDS VETEMENTS D'HIVER

A certaines époques de l'année les animaux se débarrassent d'une certaine partie de leur fourrure et les oiseaux de leur plumage.

LA SAGESSE

Vous dit de ne pas examiner de près la vue, à moins que vous ne soyez positif qu'elle est normale, ou que les verres que vous portez peuvent être tout corrects.

LA SAGESSE

Des verres qui ne sont pas appropriés à votre vue peuvent faire plus de mal que si vous ne portiez pas du tout.

LA SAGESSE

Vous dit de ne pas examiner de près la vue, à moins que vous ne soyez positif qu'elle est normale, ou que les verres que vous portez peuvent être tout corrects.

LA SAGESSE

Vous dit de ne pas examiner de près la vue, à moins que vous ne soyez positif qu'elle est normale, ou que les verres que vous portez peuvent être tout corrects.

LA SAGESSE

Vous dit de ne pas examiner de près la vue, à moins que vous ne soyez positif qu'elle est normale, ou que les verres que vous portez peuvent être tout corrects.

Nouvellettes

Le salon de beauté Kushner est maintenant prêt à recevoir des apprentis désirant apprendre cours de beauté. Cours complet \$35.00.

La machine à tricoter rafinée quelques jours passés, a été gagnée par M. Irene Picard, de Thérioud, étant le porteur du numéro 168, numéro gagnant.

Le public est invité à se rendre en foule au souper aux fêtes, samedi le 6 décembre, donné par Mme J.-A. Vidal, pour la paroisse Ste-Jeanne d'Arc.

L'Assistance Maternelle et la Goutte de Lait donneront au bénéfice des œuvres une représentation théâtrale, "Le Point de Mire" qui sera représenté par un groupe d'artistes de la ville, au théâtre His Majesty, le 19 décembre.

Le grand nombre des anciennes élèves présentes à cette réunion, parleront, pour la première fois, en faveur de "L'Amicale" association fondée à la Maison-Mère de St-Hyacinthe, en juin 1927.

Salon de beauté Kushner, marcel, shampoo, et coupe de cheveux, 8:30 heures a.m. à 1 heure p.m. \$3.00; ondulat. marcel de tous les jours 50c. Ouvrage fait par des experts. Pour appointements téléphoner au No. 2385.

DEPARTEMENT DES RADIOS

Radios Victor Northern, haut-parleurs consignes, lampes "Penalt" batteries, H. C. Wilson & Sons, Ltd.

ROCK ISLAND

Grande vente de chapeaux d'automne chez Mlle Paquette, Derby Line, commençant samedi le 26 novembre — chapeaux de feutre, velours et soie, vendus en bas du prix coûtant.

REMERCIEMENTS

Mme Joseph Paquet et sa famille remercient bien sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné de la sympathie à l'occasion de la mort de leur époux et frère, soit par offrandes de messes, bougies spirituelles, sympathies ou assistance aux funérailles.

AVIS

Toutes les personnes qui ont quelque chose à donner pour la vente de débarras du Victorian Order, qui aura lieu vendredi, le 2 décembre à l'édifice des Arts sont priées de téléphoner au No. 6134, pour un chèque.

LES LOURDS VETEMENTS D'HIVER

A certaines époques de l'année les animaux se débarrassent d'une certaine partie de leur fourrure et les oiseaux de leur plumage.

LA SAGESSE

Vous dit de ne pas examiner de près la vue, à moins que vous ne soyez positif qu'elle est normale, ou que les verres que vous portez peuvent être tout corrects.

LA SAGESSE

Des verres qui ne sont pas appropriés à votre vue peuvent faire plus de mal que si vous ne portiez pas du tout.

LA SAGESSE

Vous dit de ne pas examiner de près la vue, à moins que vous ne soyez positif qu'elle est normale, ou que les verres que vous portez peuvent être tout corrects.

LA SAGESSE

Des verres qui ne sont pas appropriés à votre vue peuvent faire plus de mal que si vous ne portiez pas du tout.

LA SAGESSE

Vous dit de ne pas examiner de près la vue, à moins que vous ne soyez positif qu'elle est normale, ou que les verres que vous portez peuvent être tout corrects.

LA SAGESSE

Vous dit de ne pas examiner de près la vue, à moins que vous ne soyez positif qu'elle est normale, ou que les verres que vous portez peuvent être tout corrects.

FETE AU COUVENT DE DRUMMONDVILLE

DRUMMONDVILLE, 26. — A l'occasion de la fête de la Présentation, les Dames Prévôtines de Drummondville ont invité les anciennes élèves à assister à une très intéressante séance donnée par ces élèves actuelles du pensionnat.

Cette soirée était présidée par M. le chanoine Georges Melançon, curé. M. l'abbé E. Rousseau était aussi présent, et l'immense salle de réception était à peine suffisante pour contenir les dames et les demoiselles, qui se sont faites une joie et un honneur de rendre, par leur présence, un hommage reconnaissant à leur alma-mater.

Le chant et la musique méritaient une mention spéciale et d'ailleurs, chacune de celles qui prirent part à cette séance s'acquittèrent de son rôle à la grande satisfaction des assistantes.

Le grand nombre des anciennes élèves présentes à cette réunion, parleront, pour la première fois, en faveur de "L'Amicale" association fondée à la Maison-Mère de St-Hyacinthe, en juin 1927.

Salon de beauté Kushner, marcel, shampoo, et coupe de cheveux, 8:30 heures a.m. à 1 heure p.m. \$3.00; ondulat. marcel de tous les jours 50c. Ouvrage fait par des experts. Pour appointements téléphoner au No. 2385.

DEPARTEMENT DES RADIOS

Radios Victor Northern, haut-parleurs consignes, lampes "Penalt" batteries, H. C. Wilson & Sons, Ltd.

ROCK ISLAND

Grande vente de chapeaux d'automne chez Mlle Paquette, Derby Line, commençant samedi le 26 novembre — chapeaux de feutre, velours et soie, vendus en bas du prix coûtant.

REMERCIEMENTS

Mme Joseph Paquet et sa famille remercient bien sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné de la sympathie à l'occasion de la mort de leur époux et frère, soit par offrandes de messes, bougies spirituelles, sympathies ou assistance aux funérailles.

AVIS

Toutes les personnes qui ont quelque chose à donner pour la vente de débarras du Victorian Order, qui aura lieu vendredi, le 2 décembre à l'édifice des Arts sont priées de téléphoner au No. 6134, pour un chèque.

LES LOURDS VETEMENTS D'HIVER

A certaines époques de l'année les animaux se débarrassent d'une certaine partie de leur fourrure et les oiseaux de leur plumage.

LA SAGESSE

Vous dit de ne pas examiner de près la vue, à moins que vous ne soyez positif qu'elle est normale, ou que les verres que vous portez peuvent être tout corrects.

LA SAGESSE

Des verres qui ne sont pas appropriés à votre vue peuvent faire plus de mal que si vous ne portiez pas du tout.

LA SAGESSE

Vous dit de ne pas examiner de près la vue, à moins que vous ne soyez positif qu'elle est normale, ou que les verres que vous portez peuvent être tout corrects.

LA SAGESSE

Des verres qui ne sont pas appropriés à votre vue peuvent faire plus de mal que si vous ne portiez pas du tout.

LA SAGESSE

Vous dit de ne pas examiner de près la vue, à moins que vous ne soyez positif qu'elle est normale, ou que les verres que vous portez peuvent être tout corrects.

LA SAGESSE

Des verres qui ne sont pas appropriés à votre vue peuvent faire plus de mal que si vous ne portiez pas du tout.

LA SAGESSE

Vous dit de ne pas examiner de près la vue, à moins que vous ne soyez positif qu'elle est normale, ou que les verres que vous portez peuvent être tout corrects.

PARTIE DE CARTES A COOKSHIRE

Elle était organisée par les Dames de Ste-Anne. — Au profit des œuvres paroissiales. — Un beau succès.

LA TUBERCULOSE BOVINE EST-ELLE TRANSMISSIBLE A L'HOMME ?

Un révélation a été servie aux assistants, après lequel chacun regagna sa demeure, enchanté de l'agréable soirée paroissiale.

Une preuve non moins convaincante est celle fournie par le service de Santé de la ville de New York, dans son dernier rapport. En 1912 la pasteurisation était rendue obligatoire pour tout le lait à l'exception du lait certifié. Au cours des dix années suivantes, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et de l'origine bovine. Depuis que la pasteurisation est devenue la teneur d'origine bovine, les décès par les formes de tuberculose autres que la localisation pulmonaire, ont été réduites de plus de moitié, et le rapport d'ajouter "avant la pasteurisation, plus de la moitié des cas de tuberculose ganglionnaire du cou et

# POUR NOS LECTRICES

## La vertu des petits et des grands

C'est l'Indulgence...  
La vertu des humbles, la douce et humble figure de ceux qui ont subi l'oppression, de ceux que le mépris avec sa lèvre hargneuse s'est plu à éloigner; le baume consolateur de ceux qui se sont sentis trop faibles pour une énergie révolte et la juste revendication de leurs droits, et trop tendres pour jamais haïr.

L'Indulgence...  
La plus humaine et la plus désarmante expression, le plus beau geste, le plus éloquent silence dans les moments désespérés où rien n'a pu consoler de l'épreuve que le sourire attristé du pardon que l'on formule tout bas, après que a faiblesse opprimée, qui fut tentée de maudire, a soulevé la lutte intérieure et tumultueuse et a fini par jeter généreusement des roses sur la main qui l'a blessée.

L'Indulgence...  
Ultime condescendance de l'amour; quintessence du cœur épuré d'égoïsme. Indulgence

des yeux qui deviennent la bonté sous des dehors brusques; indulgence des mains qui se tendent sous le refus; indulgence de tous les sentiments; baiser où le sourire s'estompe dans une larme pour pallier la légèreté, la gaucherie, la passion qui ne raisonne jamais et font mal sans le vouloir.

L'Indulgence...  
Sensibilité des âmes nobles et simples à qui toutes les fortunes du nom, de la gloire et de la richesse sont venues et qui relèvent la déchéance pour ne pas marcher dessus, qui ne demandent pas à l'errant, au désespéré, à l'affaibli l'humiliante explication de sa défaite, mais qui ne voient dans la paria qu'un être souffrant et méconnu, qu'un malheureux à soulager, qu'un malade à guérir.

Indulgence des petits qui n'ont pour toute défense que le pardon; indulgence des grands, grands en autant qu'ils se sont penchés.

*Soerth.*

### Connaissances utiles

Plus de 80,000 femmes ont em-  
plé par le gouvernement des États-Unis.

Sept Vice-Présidents des États-Unis sont morts durant leurs fonctions.

Les cochons nettoieraient un champ infecté de serpents en les mangeant.

George Washington a élevé le premier mouton américain.

### ES ENFANTS PLEURENT POUR LEUR "ASTORIA"

Préparé pour les bébés et les enfants de tous âges.

Médecin de Fletcher a été employé depuis au-delà de 30 ans pour soigner les bébés et les enfants de constipation, flatulences, écoulements diarrhéiques, des fèvres dues ces causes, en réglant les intestins.

Chas. H. Fletcher.

La Gâste-Malade Recommande L'ELIXIR TONIQUE DU DR. MONTIER



CE QUE DIT UNE GARDE

Quand les médecins que j'ai vus...  
GAILLE DEBEAUPRE.  
Pharmacie à Sherbrooke  
Bisontario à Windsor Mills  
WINDSOR DRUG HALL  
Windsor Mills, Ont.  
Dépositaire à Cotiac  
A. COSTOIS

### Pour vivre heureux

— Vous vous aimez bien, n'est-ce pas?  
— Oui, mais...

— Mais... quoi? Si vous vous aimez bien, vous êtes donc heureux?

— Oui, mais... oh! le cœur chez lui, est bon, bien bon, si vous saviez, comme le caractère est gentil!

— Un satané est doux; et en douceur est l'enveloppe molle dont la sainteté entoure votre cœur et qui amortira la pointe des paroles piquantes ou injurieuses qui viendraient le déchirer.

Le travail sur les autres est souvent difficile et même impossible; le travail sur soi est toujours possible.

— Mais être saint, n'est-ce pas difficile?

— Il n'y a simplement qu'à se laisser faire par le bon Dieu et à lui servir de manoeuvre.

Un saint est doux; et la douceur vient; et la patience est comme le vêtement de laine dont, aux jours d'hiver vous enveloppez vos membres afin de ne pas sentir le froid.

Un satané est doux; et en douceur est l'enveloppe molle dont la sainteté entoure votre cœur et qui amortira la pointe des paroles piquantes ou injurieuses qui viendraient le déchirer.

Le travail sur les autres est souvent difficile et même impossible; le travail sur soi est toujours possible.

— Mais être saint, n'est-ce pas difficile?

— Il n'y a simplement qu'à se laisser faire par le bon Dieu et à lui servir de manoeuvre.

Un saint est doux; et la douceur vient; et la patience est comme le vêtement de laine dont, aux jours d'hiver vous enveloppez vos membres afin de ne pas sentir le froid.

Un satané est doux; et en douceur est l'enveloppe molle dont la sainteté entoure votre cœur et qui amortira la pointe des paroles piquantes ou injurieuses qui viendraient le déchirer.

Le travail sur les autres est souvent difficile et même impossible; le travail sur soi est toujours possible.

— Mais être saint, n'est-ce pas difficile?

— Il n'y a simplement qu'à se laisser faire par le bon Dieu et à lui servir de manoeuvre.

### Parler... en termes

Pourquoi chigier les enfants à parler, "en termes"?

Pourquoi leur demander de prononcer mieux que leur père, que leur mère?

Pourquoi en faire des "messieurs" quand ils ne sont et ne seront toujours que de petites gens?

N'est-ce pas que ces pensées, jamais formulées peut-être, sont au fond de bien des esprits, exposant quant à nous parents qui nous occupons pas du langage de nos enfants.

Eh! c'est ainsi que, de plus en plus les conversations de nos garçons sont remplies d'anglicismes d'expressions grossières quand ce n'est pas de jurons offensants pour Dieu.

On abandonne les mots français les plus ordinaires pour les remplacer par un mot anglais ou une expression américaine qui n'a rien d'une langue.

Et c'est un manque de fierté. Oh! qui donc nous donnera ce petit Canadien français, fier de sa race, de sa foi, de sa langue, de tout ce qui est nôtre!

Nos pères et mères ont-ils déjà pensé à toute la formation de caractère que représente un langage soigné, un parler distingué?

Oh! qui donc nous donnera ce petit Canadien français, fier de sa race, de sa foi, de sa langue, de tout ce qui est nôtre!

Nous pères et mères ont-ils déjà pensé à toute la formation de caractère que représente un langage soigné, un parler distingué?

Oh! qui donc nous donnera ce petit Canadien français, fier de sa race, de sa foi, de sa langue, de tout ce qui est nôtre!

Nous pères et mères ont-ils déjà pensé à toute la formation de caractère que représente un langage soigné, un parler distingué?

Oh! qui donc nous donnera ce petit Canadien français, fier de sa race, de sa foi, de sa langue, de tout ce qui est nôtre!

Nous pères et mères ont-ils déjà pensé à toute la formation de caractère que représente un langage soigné, un parler distingué?

Oh! qui donc nous donnera ce petit Canadien français, fier de sa race, de sa foi, de sa langue, de tout ce qui est nôtre!

Nous pères et mères ont-ils déjà pensé à toute la formation de caractère que représente un langage soigné, un parler distingué?

Oh! qui donc nous donnera ce petit Canadien français, fier de sa race, de sa foi, de sa langue, de tout ce qui est nôtre!

Nous pères et mères ont-ils déjà pensé à toute la formation de caractère que représente un langage soigné, un parler distingué?

Oh! qui donc nous donnera ce petit Canadien français, fier de sa race, de sa foi, de sa langue, de tout ce qui est nôtre!

Nous pères et mères ont-ils déjà pensé à toute la formation de caractère que représente un langage soigné, un parler distingué?

Oh! qui donc nous donnera ce petit Canadien français, fier de sa race, de sa foi, de sa langue, de tout ce qui est nôtre!

Nous pères et mères ont-ils déjà pensé à toute la formation de caractère que représente un langage soigné, un parler distingué?

Oh! qui donc nous donnera ce petit Canadien français, fier de sa race, de sa foi, de sa langue, de tout ce qui est nôtre!

## Chronique du foyer

LES JOLIES ROBES

L'approche des "Fêtes" fait songer aux inévitables réceptions mondaines dont cette époque est marquée. Il s'ensuit qu'il faudra au moins une jolie toilette à Madame pour être prête à figurer avec avantage aux soirées, aux veillées, aux théâtres, bridge, que sais-je encore, qui s'annoncent pour bientôt.

Entre tous les tissus qui sont actuellement en grande faveur, le velours joue un grand rôle. Cette faveur s'explique quand on songe qu'il s'harmonise si bien avec la grâce féminine et qu'il offre maints autres avantages.

Les velours sont maintenant d'une grande variété. Il en est de lourds et d'épais dont l'apparence compassée est mise en relief par d'autres très souples, aux finis de georgette ou de chiffon, les derniers sont les plus appropriés pour la confection des robes de demi-toilette.

Pour les robes de soirée et celles du soir, les velours incrustés, dans de la gaze métallique, sont les plus luxueux. Leur beauté représente véritablement l'un des triomphes de l'art textile.

La dentelle et le chiffon constituent aussi d'élégantes garnitures pour les robes de velours, dont les couleurs dominantes sont le noir et le vert aqua-marine. Néanmoins, il n'est pas de règle formelle pour décider de la couleur des robes de toilette. Là, comme en tout autre chose, le jugement d'une personne avisée est le meilleur conseiller.

BLANCHE.

### Dans le soir

Trois outardes s'en vont dans le soir.

Après m'être rendu jusqu'au village je retournais vers la petite maison blanche, lorsque j'ai entendu comme une plainte à-haut. Immédiatement, j'ai reconnu le cri des oiseaux sauvages, ce cri que j'entendais si souvent autrefois en campant, quand j'étais petit garçon. Levant la tête j'ai aperçu dans le ciel trois de ces oiseaux.

Les trois outardes se dirigent vers le nord. Survolant la rivière et les champs, elles passent près de moi en petant leur cri plaintif et lugubre. Elles s'éloignent au-dessous des champs, du côté du lac.

Je les regarde s'éloigner, disparaître dans le ciel sombre et, pensant à ces trois instants encore, j'entends leur cri, ce cri qui ressemble à une plainte, à une prière, à un chant funèbre.

Les trois outardes cherchant leur proie se perdent dans le soir qui tombe.

Et, tout à coup, sur la route grise et boueuse, je vois passer un homme. Il est vêtu d'un vieil habit en velours à côtes, coiffé d'une caquette brune, chaussé de longues bottes en caoutchouc qui lui montent jusqu'à mi-cuisse, et il porte un fusil sur l'épaule.

Le chasseur marche sans bruit, en regardant de droite à gauche. Il a une mine d'assaillant qui veut commettre un crime.

J'appréhends un sentiment d'angoisse. Les outardes qui viennent de passer sont-elles encore vivantes demain soir?

Soudain, la vieille cloche de l'église sonne. Elle sonne lentement, lugubrement, comme pour un glas.

Trois outardes s'en vont dans le soir.

Un chasseur passe sur la route.

ALBERT LABERGE

### La vie des grandes villes

La vie des grandes villes fait de nous, sans que nous nous en apercevions, des moins de nous-mêmes. Nos habitudes, nos occupations, nos goûts, nous les appelons des plaisirs.

Nous en sommes arrivés à tellement domestiquer la nature, à faire des que nous ne sommes plus que des éléments non esclaves à un tel point, que nous ne nous souvenons plus que nous sommes humains, nous ne nous souvenons plus que nous sommes humains, nous ne nous souvenons plus que nous sommes humains.

Il faut que nous nous en apercevions, que nous nous en apercevions, que nous nous en apercevions.

Il faut que nous nous en apercevions, que nous nous en apercevions, que nous nous en apercevions.

Il faut que nous nous en apercevions, que nous nous en apercevions, que nous nous en apercevions.

Il faut que nous nous en apercevions, que nous nous en apercevions, que nous nous en apercevions.

Il faut que nous nous en apercevions, que nous nous en apercevions, que nous nous en apercevions.

Il faut que nous nous en apercevions, que nous nous en apercevions, que nous nous en apercevions.

Il faut que nous nous en apercevions, que nous nous en apercevions, que nous nous en apercevions.

## UN CONCOURS LITTÉRAIRE

La Société des Poètes Canadiens-Français organise un grand concours pour tous les poètes français de l'Amérique.

TROIS PRIX

Pour la quatrième fois, la Société des Poètes Canadiens-Français offre à tous les poètes professionnels amateurs ou débutants du Canada et des États-Unis de faire valoir leurs talents dans un concours de poésie. Les trois concours déjà organisés par cette société ont réuni chacun plus de cent concurrents et ont été couronnés d'un succès complet. Il est à espérer que le présent concours de 1927-28 ne rencontrera pas moins que les autres la faveur des amis de la poésie.

Ce concours est ouvert du 15 novembre 1927 au 15 janvier 1928 à tous les poètes de langue française du Canada et des États-Unis. Les concurrents pourront adopter le genre et la forme qu'ils voudront et traiter n'importe quel sujet. Ils ne devront soumettre qu'un seul poème de pas moins de 14 vers et de pas plus de cent. Chaque envoi devra être signé d'un pseudonyme que l'auteur répètera avec son nom et son adresse sur une feuille distincte qui placera dans une enveloppe fermée jointe au manuscrit.

Autant que possible, pour hâter le travail des juges, les concurrents nommés plus tard, les concurrents s'efforceront de ne soumettre que des copies dactylographiées et écrites sur un seul côté de la page. Les poèmes présentés devront être soigneusement inédits et être l'œuvre personnelle des concurrents.

Trois généraux donateurs ont bien voulu manifester l'intérêt qu'ils portent au mouvement poétique encouragé par la Société, en acceptant de donner les trois premiers prix comme suit:

1er Prix — Lyre d'Or, donné par Madame (Juge) Arthur Lachance, Québec.

2ème Prix — Lyre d'Argent, donnée par l'honorable M. Cyrille F. Delage, Secrétaire de l'Instruction Publique de la province de Québec, Québec.

3ème Prix — Lyre de Bronze, donnée par M. Louis Carrier, éditeur, "Les Éditions du Mercure", Montréal.

Plusieurs mentions honorables seront ensuite décernées. Les membres de la Société des Poètes Canadiens-Français ne sont pas admis à concourir.

Les poèmes des lauréats de ce présent concours seront publiés dans le Cahier de la Poésie Canadienne, que la Société fera éditer le printemps prochain et les noms des vainqueurs seront proclamés à une séance publique, à Québec, vers la mi-février.

Chaque envoi devra être adressé avant le 15 janvier à Francis Deschênes, secrétaire de la Société des Poètes C. F., 35 rue Lacharité, Québec.

Le credo du maître d'école

Le credo suivant du Maître d'École est formulé par le Dr. E. J. Forester, A. Sherman, sous-inspecteur médicale des Ecoles du Département de l'Instruction Publique de l'Etat de New-York.

Je crois à l'examen médical annuel de l'élève au sein prompt des défauts physiques décelés;

Je crois à l'observance soignée des directions hygiéniques personnelles données à l'examen;

Je crois à la pratique et à la diffusion de l'hygiène;

Je crois à la pratique quotidienne de habitudes hygiéniques;

Je crois au bon exemple en matière d'hygiène;

Je crois à la contagion de la santé par l'exemple et l'enthousiasme;

Je crois qu'un maître d'école est un homme dont la santé est une enseigne pour l'école;

Je crois qu'un maître d'école est responsable de la santé physique, mentale et morale de ses élèves;

Je crois à l'acquisition du juste point de vue en hygiène et à sa diffusion.

Au couvent

Je conduisais hier une petite fille au grand paloir de mon vieux couvent où s'assemblent, tous les matins, les demi-pensionnaires.

Le grand aile était remplie et bourdonnante comme une volière; et dans l'enfant que je tenais par la main, et qui est ma filleule je me revoyais à son âge, toute intimidée sur ce même seuil.

Les élèves rangées de chaque côté du paloir, me paraissaient bien grandes et imposantes alors, et je m'imaginai que j'étais le point de mire de tant de paires d'yeux brillants et malins. C'était bien exagéré mon importance; comme la nouvelle arrive, je dus à peu attirer l'attention, et je ne me rappelle même pas si j'avais une main sécuritaire, pour me guider vers la grille, où apparaissait, sous le bandeau blanc et le voile noir, de calmes et doux visages de religieuses.

Je me disais bien que je ne recommencerais volontiers ce temps où l'on étudie et que j'en profiterais davantage, parce que je comprends mieux l'importance du travail et de la culture intellectuelle.

Tout ce que je sais, lorsque l'on vient à faire est d'avertir, qui ne pèse pas lourd, je le dois en bonne partie à ces éducatrices et lorsque l'on me dit que je propage des idées justes et saines, j'ai une pensée reconnaissante pour les bonnes mères qui m'ont donné une éducation sérieuse et qui me regardent encore comme leur fille.

La haine n'a jamais rien fondé, l'injure n'a jamais rien prouvé, et la calomnie n'a jamais rien détruit. Il suffit de la laisser pour en triompher.

## Inutile prière

Pourquoi vouloir être si triste, Automne aux jours gris et brumeux? Pourquoi garder cet air sinistre Qui transite jusqu'aux amoureux? Pourquoi?

Pourquoi nous livrer sans relâche Aux caprices de l'eau, du vent? Ne trouves-tu pas que c'est lâche? Pourquoi nous meurtrir si souvent? Pourquoi?

Pourquoi tant empirer les choses Qui vont déjà si mal pourtant? Les trépas suprême des roses Ne te fut donc pas suffisant? Pourquoi?

Pourquoi voiler ton soleil tendre À l'éclat rare et précieux? En vain pourquoi nous faire attendre Tes soirs magiques, glorieux? Pourquoi?

Pourquoi ne veux-tu pas entendre L'appel de nos vœux langoureux? Pourquoi ne veux-tu pas comprendre Combien tu peux nous rendre heureux? Pourquoi?

Aimé PLAMONDON.

### Les belles dents

Avoir de jolies lèvres, une jolie bouche, c'est parfait, mais encore faut-il que cette bouche d'aspect séduisant ait un joli sourire, et ce-là est impossible si vous n'avez pas de blanches dents.

Car avoir des quenottes petites mais jaunes et ternes n'est pas plus joli—moins certainement—que d'avoir d'irrégulière dents d'une blouissante blancheur.

Il n'est pas en notre pouvoir de changer la forme de nos dents, mais il est en notre pouvoir de veiller particulièrement à leur blancheur.

Parfois le brossage journalier n'empêche pas le dépôt disgracieux de la tarte, que faire alors? Il y a quelques moyens que je vais vous signaler.

1. — Remplacer le produit dentifrice par de l'eau en poudre.

2. — Et ceci est d'une efficacité toute médicale et au surplus bon pour toutes les affections de la bouche: bobes et aphtes. Badi-gonner une fois par mois dents et gencives avec de la teinture d'iode, puis se rincer la bouche à l'eau très tiède.

3. — Enfin, jeter de temps à autre dans l'eau avec laquelle on se rince la bouche un peu de jus de citron et d'ammoniaque liquide (quelques gouttes).

L'eau oxygénée est efficace pour blanchir les dents, mais elle a le tort d'attaquer l'émail. Très étendue, son effet est invisible, je la nomme pour mémoire, mais sans la conseiller que comme désinfectant.

Je ne veux pas terminer sans nommer pourtant la craie cambrée excellente également mais d'un emploi et d'une sensation assez désagréable, ce qui l'éloigne un peu des coquettes. Cependant, si son utilisation, vous pourriez l'essayer.

### Télégramme

Recevez-vous souvent des dépêches et, lorsqu'elles vous arrivent, les lisez-vous sans un serrement de cœur?

Est-ce que, dans leur langage incompréhensible, elles sont les messages de grands événements, de deuils, de malheurs.

Je n'ai reçu une, l'autre jour, d'un autre teneur, mais qui m'a permis, comme d'habitude ce petit avertissement d'inquiétude involontairement d'inquiétude pour moi?

Elle ne contenait pourtant rien de désagréable, des vœux sans signification.

"Que le ciel vous donne de beaux jours arborés afin de poursuivre vos œuvres et qu'il vous garde à l'attention de ceux qui vous aiment!"

Neutraliser les radiations d'acide du cuir chevelu, et les cheveux au port ce charmant brillant qui rendent les cheveux si attrayants. Quelques gouttes de Danderine fera cela et comme son nom l'indique, Danderine est un dissolvant acier des pellicules. Cinq minutes après qu'on vous avez appliqué Danderine chaque particule de pellicule est dissoute.

Vous devez vous méfier du cuir chevelu acide si vos cheveux sont rêches ou fibreux ou s'ils ne restent pas ondules. Un autre signe—pas aussi facile à découvrir—est un odeur âcre des cheveux lorsqu'il fait chaud ou après un exercice. Pour trente-cinq centimes à n'importe quelle pharmacie, vous pouvez avoir une bouteille de Danderine qui tiendra vos cheveux souples et beaux pendant des semaines.—896.

GINEVRA

### Chacun son tour,...

Un jour Alphonse Karr, aimable écrivain et homme d'esprit, demanda à son voisin à Nice, grand bibliophile, de vouloir bien lui prêter un des volumes de sa bibliothèque.

—Je ne prête jamais de livre, lui fit répondre celui-ci, mais Monsieur Karr peut venir lire chez moi tout ce qu'il voudra.

Quelque temps après, le voisin, peu préteur, fait demander à Alphonse Karr, grand jardinier, un de ses arrosoirs.

—Je ne prête jamais mes outils, répondit Alphonse Karr, mais ce Monsieur peut venir arroser chez moi tant qu'il voudra. Je mets mon jardin et mes arrosoirs à sa disposition.

La durée de la vie d'un éléphant est de 150 à 200 ans.

L'édifice Woolworth à New-York pèse 296,000 tonnes de livres.

### Quand se méfier du cuir Chevelu Acidulé

Quand on a l'âge qui ternit les cheveux, il est plus que le lavage régulier à l'eau tiède. Si vos cheveux manquent de vie et de lustre, cela peut être attribué à une cause que vous ne soupçonnez pas.

Neutraliser les radiations d'acide du cuir chevelu, et les cheveux au port ce charmant brillant qui rendent les cheveux si attrayants. Quelques gouttes de Danderine fera cela et comme son nom l'indique, Danderine est un dissolvant acier des pellicules. Cinq minutes après qu'on vous avez appliqué Danderine chaque particule de pellicule est dissoute.

Vous devez vous méfier du cuir chevelu acide si vos cheveux sont rêches ou fibreux ou s'ils ne restent pas ondules. Un autre signe—pas aussi facile à découvrir—est un odeur âcre des cheveux lorsqu'il fait chaud ou après un exercice. Pour trente-cinq centimes à n'importe quelle pharmacie, vous pouvez avoir une bouteille de Danderine qui tiendra vos cheveux souples et beaux pendant des semaines.—896.

Je n'ai reçu une, l'autre jour, d'un autre teneur, mais qui m'a permis, comme d'habitude ce petit avertissement d'inquiétude involontairement d'inquiétude pour moi?

Elle ne contenait pourtant rien de désagréable, des vœux sans signification.

"Que le ciel vous donne de beaux jours arborés afin de poursuivre vos œuvres et qu'il vous garde à l'attention de ceux qui vous aiment!"

Neutraliser les radiations d'acide du cuir chevelu, et les cheveux au port ce charmant brillant qui rendent les cheveux si attrayants. Quelques gouttes de Danderine fera cela et comme son nom l'indique, Danderine est un dissolvant acier des pellicules. Cinq minutes après qu'on vous avez appliqué Danderine chaque particule de pellicule est dissoute.

Vous devez vous méfier du cuir chevelu acide si vos cheveux sont rêches ou fibreux ou s'ils ne restent pas ondules. Un autre signe—pas aussi facile à découvrir—est un odeur âcre des cheveux lorsqu'il fait chaud ou après un exercice. Pour trente-cinq centimes à n'importe quelle pharmacie, vous pouvez avoir une bouteille de Danderine qui tiendra vos cheveux souples et beaux pendant des semaines.—896.

Je n'ai reçu une, l'autre jour, d'un autre teneur, mais qui m'a permis, comme d'habitude ce petit avertissement d'inquiétude involontairement d'inquiétude pour moi?

Elle ne contenait pourtant rien de désagréable, des vœux sans signification.

"Que le ciel vous donne de beaux jours arborés afin de poursuivre vos œuvres et qu'il vous garde à l'attention de ceux qui vous aiment!"

Neutraliser les radiations d'acide du cuir chevelu, et les cheveux au port ce charmant brillant qui rendent les cheveux si attrayants. Quelques gouttes de Danderine fera cela et comme son nom l'indique, Danderine est un dissolvant acier des pellicules. Cinq minutes après qu

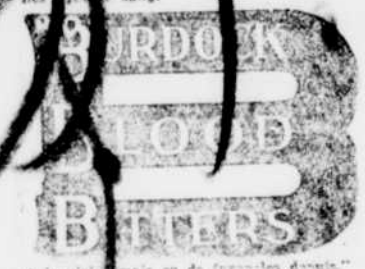
LE COUT ELEVE DE "TROP VOULOIR", EN FAISANT CONSTRUIRE

Une foule de lettres nous parviennent de tous les coins du monde, de la part de personnes qui désirent leur "Home". Nous avons appris quel genre de "Home" ces personnes veulent. C'est très singulier de voir jusqu'à quel point nous nous ressemblions tous. Nous désirons un endroit sûr, ensoleillé, un coin de jardin avec fleurs et fruits, très gai, avec un magnifique soleil nous souhaitant la bienvenue, tous les matins. Nous aimons voir sourire nos enfants. Enfin, un simple petit "nid" possédant toutes les qualités d'une vraie maison.

Nous avons décidé de construire notre maison et en finir avec le prix

Onze furoncles à la fois sur son bras

Madame S. Pettit, 118, rue St-James, Québec, écrit: "J'ai eu onze furoncles sur mon bras gauche, mais ils ont disparu après avoir utilisé votre produit."



Le genre d'éclairage que vous avez toujours rêvé d'avoir dans votre chambre à coucher



75c par mois

Essayez gratuitement l'installation de cette lampe ultra moderne. Elle vous donnera un éclairage parfait. Vos yeux seront fatigués, votre sommeil sera plus reposant.

ESSAI GRATIS

Vous n'avez rien à payer pour l'essai de cette lampe. Elle vous sera livrée et installée gratuitement. Vous n'avez qu'à nous retourner le coupon ci-joint.

Southern Canada Power Company Limited

"Appartenant à ceux qu'elle sert"

des loyers. Je suis un homme à salaire et n'ai pu, jusqu'à présent, réaliser de fortes économies, mais nous croyons qu'il serait possible de faire ériger une maison dans un endroit favorable pour un coût moindre que celui que nous payons actuellement, où l'espace est restreint dans une maison-appartement. Nous aimerions que notre maison fût très moderne. Deux salles de bain. Le panorama que nous nous imaginons serait magnifique au sud-ouest. Nous aimerions un solarium de ce côté de la maison avec portique-dortoir au-dessus pour notre fille. Nous n'aimons pas une maison sans foyer de cheminée et voudrions un sous-sol avec buanderie. Une partie du sous-sol pourrait servir à une salle de billard ou d'autres jeux. Nous voulons une alicove à déjeuner, attenante à la cuisine. Pouvons-nous construire cette maison, "très simple" en empruntant l'argent de surplus qu'il nous faudrait pour avoir tout ce qu'il nous faut, tout en gardant la limite, quant à l'intérêt, aux taxes, assurance, etc., moins ce que nous payons pour le loyer? Nous sommes anxieux de savoir. Veuillez répondre immédiatement.

Vous avez là une idée typique, et parce que nous en avons tant reçu, concernant le même sujet "des maisons très simples", nous croyons qu'il nous sera possible de vous aider, comme nous avons aidé l'auteur de la lettre en question.

Pourquoi les gens ne construisent-ils pas? Il n'est pas surprenant qu'un homme qui a vécu dans une maison-appartement aime à résider dans une grande maison, ou du moins dans la sienne propre. Mais vous découvrez que ses ambitions dépassent de beaucoup ses moyens pécuniaires. Lorsque vous lui dites qu'il ne peut construire une maison de ce prix, il se sent frustré. Il ne voudra pas construire du tout, car, après tout, il pourrait avoir sa propre maison s'il voulait se contenter de beaucoup moins.

En lisant la lettre, vous verrez que cet homme à salaire a si peu qu'il n'a jamais pu faire des économies et qu'il devrait se contenter de ne posséder qu'une seule salle de bain dans la maison. Il n'a pas absolument besoin d'accommoder de chambres à coucher plus qu'il n'est nécessaire, c'est-à-dire les membres de sa famille. Le foyer de cheminée est peut-être un centre vital au sein de la famille, mais nous avons vu nombre de maisons où les familles étaient très heureuses, sans foyer de cheminée. Il semble utile d'avoir un sous-sol, avec salles de jeu, l'espace y étant déjà, mais vous ne pouvez plâtrer les murs, poser les parquets, construire le foyer de cheminée et y ajouter le bois nécessaire sans que le compte des dépenses n'atteigne un chiffre fort élevé.

Nos recettes

SALADE AUX POMMES DE TERRE

1 pinte de pommes de terre coupées en dés. 1 chopine de crème douce 1/2 tasse de bon beurre Un peu de poivre rouge 1/2 tasse de vinaigre 1 oignon haché menu Sel, poivre. Mode de préparation: Préparer un mélange avec les pommes de terre, le vinaigre, le poivre rouge, le sel et l'oignon. Faire chauffer la crème et le beurre, les ajouter à la première préparation; laisser refroidir pendant 1 heure. Déposer avec goût sur un sautier recouvert de feuilles de laitue et décorer avec persil.

CREME AUX POMMES

1 tasse de purée de pomme Zeste d'orange ou de citron 1/2 tasse de sucre 2 blancs d'œufs Essence. Mode de préparation: Peler les pommes, enlever le cœur, les râper ou les faire cuire à la vapeur jusqu'à ce qu'elles soient bien tendres; passer au presse-à-lait. Mettre par baquets la liqueur des blancs d'œufs en neige, fermer et ajouter peu à peu la purée de pomme bien froide et le sucre; continuer de fouetter la crème jusqu'à ce qu'elle soit blanche et ferme. Il est préférable de fouetter cette crème au frais; elle augmente de

CATARRHE CONSEILS GRATUITS

Si vous avez le catarrhe, n'attendez pas que l'on vous montre ce que vous pouvez faire pour le soulager même à la mort. Même si vous souffrez de rhume, vous pouvez bénéficier de trente-huit ans d'expérience — une grande connaissance du catarrhe, ses causes et son traitement.



APPRENEZ TOUT DE SUITE COMMENT SOIGNER LE CATARRHE

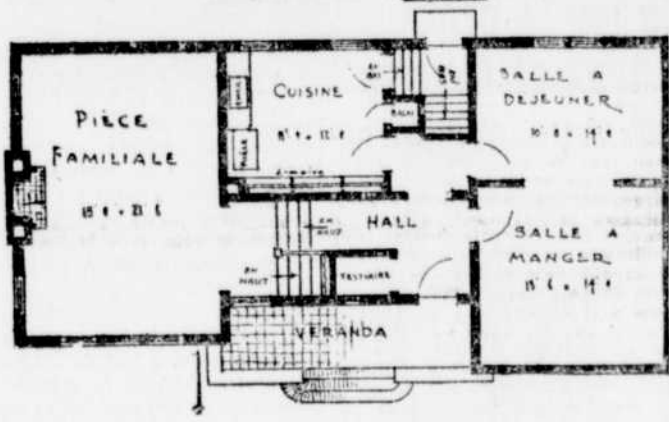
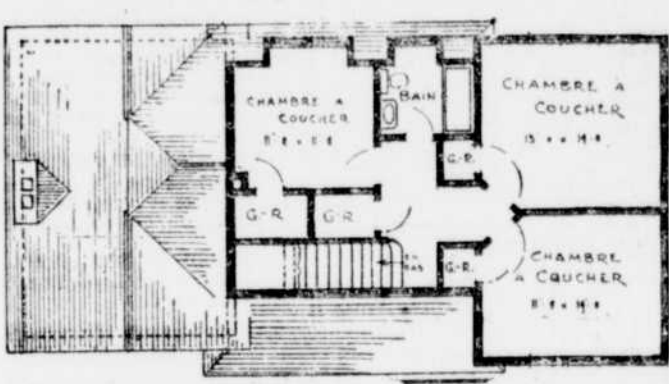
Lorsque nous connaissons les détails de votre maladie, nous pouvons vous recommander le meilleur traitement. Nous vous enverrons un prospectus qui vous expliquera tout ce que vous devez savoir sur le catarrhe. Ne perdez pas cette occasion. Envoyez-nous aujourd'hui ce coupon-ci. Cette offre spéciale est valable jusqu'au 30 novembre. Envoyez votre nom et adresse au bas de ce coupon-ci et nous vous enverrons immédiatement le prospectus. Le prospectus est en français et en anglais. Adresse: Dr. J. H. Sprole, 533 Edifice Cornhill, Boston, Mass.

POUR SE CREER UN CHEZ-SOI. Série d'articles hebdomadaires traitant de: PLAN — CONSTRUCTION — FINANCE DECORATION — AMEUBLEMENT — JARDINAGE (Droit d'auteur 1926)

UNE MAISON QUI EN VAUT LA PEINE



Tout le succès qu'a obtenu l'auteur de cette magnifique maison moderne, de style anglais, est dû à la grande partie à la façon dont elle a été disposée. Entourée d'arbustes, d'arbres et de gazon, comme la perspective le représente, cette maison fait partie du paysage, selon l'effet que produisent généralement les



dessins de maisons anglaises. Pour attendre ce but, il est nécessaire d'avoir un terrain d'environ 70 pieds de façade, car la maison mesure 26 pieds par 30 pieds et possède, et il faut beaucoup d'espace libre.

Le plan du rez-de-chaussée, lequel est peu exceptionnel, mais très commode, offre beaucoup d'intérêt. Remarquez le vivier, dont le parquet est élevé de quatre marches au-dessus du rez-de-chaussée. Ce qui permet à une portion du sous-sol d'être beaucoup mieux éclairée, et que l'on peut employer pour la buanderie ou le billard, tout en conservant à l'ensemble un aspect tout-à-fait propre.

La pièce de résistance de toute la maison est certainement son vivier très élevé, en bois, dont le parquet est en chêne complet l'atmosphère de vrai confort et d'aisance. Une autre particularité à noter, c'est qu'il y a une salle à manger de famille et une autre salle générale pour des occasions de cérémonie. Là où les moyens pécuniaires le permettent, il faut dire que ces deux salles, si manger, dans une même maison, sont d'une grande commodité et d'un confort réel, surtout pour les grandes familles.

La cuisine, séparée du vestibule principal par un plus petit vestibule, est parfaitement pourvue de tout ce qu'il faut pour une cuisine moderne, avec une entrée avec escaliers conduisant vers le sous-sol.

L'étage supérieur est d'une grande simplicité; trois grandes chambres à coucher beaucoup d'espace pour des armoires à linge et des penderies; et une salle de bain avec baignoire dans un espace en réalité construite à même.

Le coût de cette maison sera d'environ \$10,000.00 évaluant le terrain. Tous lecteurs désirant de plus amples renseignements sur les plans et spécifications de cette maison, devront communiquer directement avec l'architecte. Adresse: M. D. S. McIlroy, Calgary, Alberta. Droits d'auteur 1927, MacLean Building Reports Limited. Ce n'est pas en employant les matériaux le moins cher que l'on peut réaliser des économies dans la construction.

Les conversations à table

Eternel sujet abordé par un de nos meilleurs chroniqueurs, dans un de ses articles traités avec son esprit habituel. "Après le potage, l'heure étant venue pour chacun de verser quelque chose dans le verre de sa voisine. Ses brillants causeurs trouvent dans cette occasion de résoudre des problèmes vains. Suivant le cas, il sied de rappeler l'exemple d'une bonne vieille grand-tante qui a vécu jusqu'à quatre-vingt-cinq ans parce qu'elle ne buvait que de l'eau, ou le cas d'un grand oncle qui buvait en bouteille de bourgogne à chaque repas, et qui est mort à cent deux ans (encore a-t-il été écorché par un train qu'il n'avait pas entendu venir étant un peu dur d'oreille.)

A partir du réti, chaque convive prend, avec autorité, possession de sa rebrique, politique étrangère, finances, théâtre, nécrologie, possible hygiène, beaux-arts. Tout le tact de la maîtresse de maison doit s'appliquer à éviter un double emploi; si elle a quelque souci de sa vaisselle elle s'arrangera pour ne pas mettre en contact deux récipients ou deux personnes ayant des lumières sur l'art.

Les convives qui n'ont aucune spécialité sont libres de se renfermer dans un silence farouche; ou d'entamer une lutte très sportive contre l'entêtement du maître d'hôtel qui circule avec ses bouteilles. Ce maître d'hôtel ne peut pas supporter qu'un verre soit vide. Pour peu que la capacité de l'un égale la tenacité de l'autre on arrive à faire un match nul à la fin du repas.

Les douceurs

Noix de veau Jeanette. Piquer de fins lardons une noix bien lavée; la mettre dans une casserole, sur des débris de lard et quelques légumes émincés; saler légèrement, mouiller avec du jus, ou du bouillon et même quantité de vin blanc. Laisser cuire 2 heures en arrosant puis faire glacer la noix au four avant de la servir, avec un légume de saison ou une purée garnie de croûtons frits. Dégraisser le jus de cuisson, le passer, le servir dans la saucière chaude.

Howard Real Estate Co. 388 EDIFICE SUN LIFE. Dans quelques années vous devenez propriétaire de votre maison. L'argent que vous dépensez en loyer paie pour votre maison.

Arrêtez tout Mal de Tête. MME DE GENLIS. — C'est le moindre effort vous fatigue. — C'est si nerveux. — Causé par la Dyspepsie. — Ou la Menstruation. — Lisez les petites annonces classées de la "Tribune".

Quand Vous Faut-Il un Tonique

FELLOWS. Sirop Composé d'Hypophosphites. Quand vous êtes épuisé, manquez d'appétit; quand vous avez travaillé, êtes mal en train et que le moindre effort vous fatigue; quand vous avez mangé, vous ne digérez pas; quand vous avez travaillé, vous ne pouvez plus rien faire; quand vous avez travaillé, vous ne pouvez plus rien faire; quand vous avez travaillé, vous ne pouvez plus rien faire.

Contracteurs Généraux. Construction d'édifices. Réparations et modifications de tous genres. Laissez-vous vous donner un estimé sur vos travaux à venir. Cela vous épargnera de l'argent. K. B. JENCKES. 149 Rue Victoria. Tel. 895.

Lacombe & Fils, Limitée. FERRONNERIES, MATERIAUX. CONSTRUCTION. CIMENT ET PLATRE. DEMANDEZ NOS PRIX. 140 King-Ouest. Tél: 1020-1021.

Cette fournaise fait plus que chauffer

La question hygiénique est d'importance vitale dans l'achat d'une fournaise. Il y a quantité de fournaises qui chauffent bien — mais elles ne sont pas toutes hygiéniques. En plus de vous donner le maximum de chaleur à peu de frais, la "Suprême" sans Tuyaux est un facteur de santé important dans une maison.

La poussière et les saletés qui s'accumulent dans les enveloppes de fournaise sans Tuyaux sont enlevées, elles constituent un grand danger pour la santé.



FOURNAISES SUPREME. Vendues par: C. E. GAUVIN, 7, rue LaRocque, Sherbrooke, P. Q.

MANUEL DE PLANS. Faire fondre deux carrés de chocolat et bien mélanger avec un peu de lait Eagle Brand de Toronto. Ajouter une demi-livre de noix de coco râpée, mélanger bien et ajouter une cuillerée à thé de vanille. Déposer à un pouce d'intervalle en petites bouffées sur une feuille de papier sulfurisé. Faire cuire dans un fourneau doux et laisser dorir. Recette pour 30 macarons. Ométre le chocolat au goût.

MACARONS AUX NOIX DE COCO. Faire fondre deux carrés de chocolat et bien mélanger avec un peu de lait Eagle Brand de Toronto. Ajouter une demi-livre de noix de coco râpée, mélanger bien et ajouter une cuillerée à thé de vanille. Déposer à un pouce d'intervalle en petites bouffées sur une feuille de papier sulfurisé. Faire cuire dans un fourneau doux et laisser dorir. Recette pour 30 macarons. Ométre le chocolat au goût.

FABRIQUE DE MACHINES SPECIALITES "BOBBAGE". TRAVAUX DE MACHINERIE. MONTAGE ET MINUTERIE. PLANCHES EN NICKEL ET CUIVRE, GALVANISATION. E. & T. FAIRBANKS & CO. LIMITED. Tel: 1015-1016, Sherbrooke, Qué.

Matériaux de Construction. Dans quelques heures d'avis, nous pouvons vous livrer tous les matériaux nécessaires pour construire une maison depuis la fondation, jusqu'à la plus complète finition. Ciment, Briques, chaux vive, Couverture en papier, tôle ou cope. Plancher muré, carton ou planche avec enduit, latte d'acier, Sclérite, plâtre, chaux hydratée. Fournaise à eau chaude ou air chaud, régistres, radiateurs, tuyauterie et accessoires. Plomberie, baigns, bassins, cabinets de toilette. Electricité, conduit flexible et métallique, broche et fixtures électriques. Venez voir nos salles d'échantillons ou informez-vous de nos prix, avant de passer vos commandes. Vous sauvez et vous gagnez et vous gagnez.



# Automobile

## LA VITESSE DES AUTOS SUR NOS ROUTES

Campagne qu'entreprind le "Royal Automobile Club of Canada" pour faire augmenter la limite de 30 milles.

### LES RAISONS

(Spécial à la "Tribune")  
MONTREAL, 19. — Au cours de la prochaine session de la Législature, un nouvel effort doit être fait pour obtenir un amendement à la loi générale, forçant tous les véhicules à traction animale, circulant sur les grandes routes, le soir, à porter une lumière quelconque, pour avertir les autres véhicules de leur présence. Le Royal Automobile Club of Canada, qui a tant fait pour renseigner le public sur les questions de trafic, a décidé de s'assurer le support des centaines de municipalités de la province, et, par leur entremise, celui des députés à la Législature, afin qu'ils appuient le projet lorsqu'il leur sera présenté, au mois de janvier prochain.

On ne semble pas croire que cette tâche soit bien difficile à cause de la rapide expansion du système de voirie moderne et de l'emploi de plus en plus répandu des autos dans les districts agricoles. Ces deux choses ont modifié l'opinion de nombre de ceux qui, autrefois, étaient opposés à ce mouvement, sous prétexte que les routes étaient trop rugueuses et que le trafic des véhicules-moteurs n'était pas assez considérable, dans leurs districts. Pour justifier une telle loi, c'est cette opinion qui a été donnée par les quelques municipalités qui, il y a quelques années, ont proposé, par résolutions, contre l'adoption de cette loi.

Aujourd'hui, ni l'une ni l'autre de ces raisons ne saurait être invoquée parce qu'il n'y a que peu de cultivateurs qui ne possèdent pas un auto de quelque sorte que ce soit et

**Soulagez le RHEUMATISME**

**Pilules Dodd pour le Rein**

4047 RUE PRINCE-GEORGES

## ON FERA DU BENZOL COMME COMBUSTIBLE POUR MOTEURS

Une compagnie de Hamilton a passé un contrat avec une corporation de New-York pour la construction immédiate d'une usine complète pour la production du benzol à moteurs. L'ouvrage sera poussé activement pour que l'usine soit en fonction le plus tôt possible.

Un établissement de coke d'Hamilton a récemment doublé sa capacité, et actuellement carbonise près de 1,000 tonnes de charbon à toutes les 24 heures.

Le benzol à moteur mélangé avec de la gazoline ordinaire produit un bon combustible antichoc. Le nouveau procédé qui est actuellement en voie d'installation produira du benzol de l'huile légère que l'on obtient de la confection du gaz et de la coke. Cet établissement produira près de 3,000 gallons d'huile légère en 24 heures, bien que l'installation aura une plus grande capacité pour la demande future.

L'usine de benzol comporte des frais de construction se chiffrant à approximativement \$400,000.

## L'EPREUVE PEUT ETRE SIMPLIFIEE

Plusieurs trouvent difficile la lecture de l'hydromètre qui sert à faire l'épreuve de la solution de la composition du radiateur. L'automobiliste qui est ennuyé de cette manière de procéder peut simplifier les affaires en remplaçant la bulbe par une autre où on peut lire en degrés de température. Les meilleures bulbes sont assez justes quoique l'on critique beaucoup les communes. Le vendeur d'accessoires vous renseignera sur le sujet. Le changement facilitera la lecture de l'hydromètre.

## LA COULEUR DU COMMUTATEUR

On peut facilement déterminer l'état du commutateur par sa couleur. Si la tige est fondue ou brisée, on peut dire que la pièce est en bon état. Plusieurs cependant se trompent en prenant la couleur de cuivre comme indicatrice de bon état. Cela est faux. Cette couleur signifie plutôt l'usure dans la plupart des cas. On pourra trouver la cause du mal dans un ressort à tension trop forte ou bien dans une accumulation de saletés et de boue.

—Lisez les petites annonces classées de la "Tribune".

## CAUSES DES ACCIDENTS DE LA RUE

Selon M. George-C. Kelsey, d'Elizabeth, N. J., un ingénieur expert en matière de circulation, pas plus de 10 p. c. des accidents dus au trafic d'arrivent dans les rues commerciales, cependant que 90 p. c. surviennent en dehors de cette dernière périphérie. Les morts violentes dans le centre des affaires sont dans une proportion de 2 p. c.

A Détroit, en 1925, 51 p. c. des accidents enregistrés dans les grandes artères eurent lieu après les heures d'affaires. Se basant sur le nombre de personnes et d'automobiles qui circulent dans les rues durant les heures de presse, il semblerait qu'il soit quinze fois plus sûr de traverser la chaussée lorsque le trafic est intense que quand il est à l'êt : presque nul.

## LES INTERSECTIONS DES RUES

"A peu près 75 p. c. des accidents constatés dans les hôpitaux et la morgue d'un ville arrivent aux intersections des rues, tandis qu'ailleurs, c'est-à-dire loin des intersections, la proportion n'est que de 25 p. c.

"L'accident dû au trafic n'est pas un acte prémédité. Un accident se voit et se prévient d'un fait qu'on ignore et que l'on n'a pas aperçu.

## LOIS ELEMENTAIRES

1. Le trafic se dirigeant en ligne droite ne cause que rarement des accidents.
2. Les virages opérés à droite, dans la majorité des cas n'amenent aucun accident, car les conducteurs se voient et peuvent procéder de manière à ne pas se nuire et à ne pas se doubler inutilement.
3. Les virages opérés à gauche entraînent presque toujours après eux des résultats pénibles et regrettables, spécialement aux intersections, qu'il n'est pas de s'éloigner formel connu sous le nom de "gardez-vous droite", nos rues seront sans cesse impassables. Si vous jetez un regard sur le va et vient des véhicules de toute sorte, dans les rues, soit dans la journée, soit dans la soirée, vous assisteriez au spectacle de voitures qui se dépassent dans un zigzagage déplorable. Pour gagner du temps on oblique vers la gauche, sans nul avertissement, on stoppe pour éviter une voiture qui vient en sens inverse et d'où danger de collision et de tamponnement. Imaginez maintenant que vingt automobiles évoluent de même, vous voyez d'ici les risques et périls qui en dépendent.

## CE PAUVRE PIETON

"Il lui faudra être bien habile pour franchir ce Pont-Euxin et arriver à destination sans être réduit en char à pâte. Le conducteur de l'automobile, le garde-moteur du tramway et le piéton regardent chacun de son côté. Le premier pour voir le piéton, le second pour ne pas frapper personne et stopper le ou on lui fait des signaux, le troisième, afin d'attraper son tram, sans rouler, sous un auto ou un camion.

"Comme on peut le constater, ceux qui devraient se voir ne se voient pas. Souvent fois, la catastrophe se produit, hélas!

"Les rues à courbes rapides et abruptes sont aussi très dangereuses. Certains automobilistes insouciants les prennent sans songer le moins du monde aux lois de la plus élémentaire prudence.

## ORVIER A CES INCONVENIANTS

"Dans les principales villes américaines, on a tout de suite essayé

## LE DEMONTAGE DE LA MAGNETO

Pour enlever le magneto du moteur, il faut enlever le couvercle du distributeur: il est relié aux bougies par des fils dont le démontage est long et parfaitement inutile. Le premier démontage à faire est donc celui du couvercle du distributeur. La manière de procéder est bien simple.

Le couvercle du distributeur est tenu par un certain nombre de ressorts disposés différemment suivant les modèles. On enlève ces ressorts de leur position de prise, ce qui relâche le couvercle. Parfois, le couvercle reste coincé entre les aimants, on facilitera alors le détachement en frappant doucement et alternativement à droite et à gauche avec un manche d'outil. Naturellement, il ne faut pas frapper trop fort de crainte d'endommager le couvercle ou les pièces voisines.

## LE SIGNAL AUTOMATIQUE

"Le signal automatique, sans vouloir supprimer l'agent de traverses, lui est d'une aide considérable. L'agent qu'une municipalité dépense pour ce faire est bien placé. Le signal automatique régularise la circulation et diminue le nombre des accidents. Il est le sémaphore du piéton, sa sauvegarde et son refuge contre les milles et accidents qui le guettent.

"Les dévotiers d'espace pré-entendu qu'il est un obstacle à leur course échevelée. Avouons que ce soit un obstacle, mais il est bienfaisant et très utile.

"Pour illustrer, je me servirai de cet exemple: placez au centre de la chaussée un haril de brochettes, les pointes en l'air, vous verrez immédiatement que le chauffeur le plus insouciant tournera vers la droite pour éviter à ses pneus de multiples crevaisons. Le signal automatique évalue ainsi. Le signal automatique, si ne protège pas des pneus, mais des vies humaines, ce qui est infiniment plus précieux.

## ENTRAVE A EVITER

L'une des manières qui servent à maintes automobilistes pour s'emparer injustement d'une partie de la route et causer une nuisance fréquente, est de se servir de la chaussée comme d'atelier de réparation quand un trouble se produit. C'est une forme d'égoïsme qui peut donner lieu à maints accidents et que les touristes devraient faire des efforts pour faire disparaître. Il est pourtant bien facile, quand un trouble se présente ainsi de reculer la voiture et de la mettre complètement en dehors de la route, pour parler de quelques réglages ou réparations à faire. L'automobiliste qui reste sur la route, pour ce travail, nuit au trafic, sans compter qu'il s'expose à toutes sortes d'accidents.

## LA CHAÎNE DE TRANSMISSION

Les chaînes d'engrenage doivent toujours être bien huilées. Elles ne doivent jamais être sèches. Si vous saisissez ces principes, vous constaterez que les chaînes, en question durent plus longtemps et qu'il n'y a pas de bruit ennuyeux à entendre.

—Lisez les petites annonces classées de la "Tribune".

## REMISSAGE PERMANENT POUR L'HIVER

TOUTES LES MARQUES D'AUTOS PAR MOIS

CROSS-WHITMAN MOTORS LIMITED

17, WELLINGTON-SUD, SHERBROOKE.

## Maintenant paquets de poche de 5 CIGARES CHECK

5 bons cigares 25¢

## TRANSMISSION PLANETAIRE

Une transmission planétaire est une transmission dans laquelle les engrenages sont toujours en prise et tournent autour d'un axe principal. Comme exemple de transmission de ce genre, il n'y a qu'à étudier la transmission des automobiles Ford.

## ENTRAVE A EVITER

L'une des manières qui servent à maintes automobilistes pour s'emparer injustement d'une partie de la route et causer une nuisance fréquente, est de se servir de la chaussée comme d'atelier de réparation quand un trouble se produit. C'est une forme d'égoïsme qui peut donner lieu à maints accidents et que les touristes devraient faire des efforts pour faire disparaître. Il est pourtant bien facile, quand un trouble se présente ainsi de reculer la voiture et de la mettre complètement en dehors de la route, pour parler de quelques réglages ou réparations à faire. L'automobiliste qui reste sur la route, pour ce travail, nuit au trafic, sans compter qu'il s'expose à toutes sortes d'accidents.

## LA CHAÎNE DE TRANSMISSION

Les chaînes d'engrenage doivent toujours être bien huilées. Elles ne doivent jamais être sèches. Si vous saisissez ces principes, vous constaterez que les chaînes, en question durent plus longtemps et qu'il n'y a pas de bruit ennuyeux à entendre.

—Lisez les petites annonces classées de la "Tribune".

## REMISSAGE PERMANENT POUR L'HIVER

TOUTES LES MARQUES D'AUTOS PAR MOIS

CROSS-WHITMAN MOTORS LIMITED

17, WELLINGTON-SUD, SHERBROOKE.

## Maintenant paquets de poche de 5 CIGARES CHECK

5 bons cigares 25¢

## TRANSMISSION PLANETAIRE

Une transmission planétaire est une transmission dans laquelle les engrenages sont toujours en prise et tournent autour d'un axe principal. Comme exemple de transmission de ce genre, il n'y a qu'à étudier la transmission des automobiles Ford.

## ENTRAVE A EVITER

L'une des manières qui servent à maintes automobilistes pour s'emparer injustement d'une partie de la route et causer une nuisance fréquente, est de se servir de la chaussée comme d'atelier de réparation quand un trouble se produit. C'est une forme d'égoïsme qui peut donner lieu à maints accidents et que les touristes devraient faire des efforts pour faire disparaître. Il est pourtant bien facile, quand un trouble se présente ainsi de reculer la voiture et de la mettre complètement en dehors de la route, pour parler de quelques réglages ou réparations à faire. L'automobiliste qui reste sur la route, pour ce travail, nuit au trafic, sans compter qu'il s'expose à toutes sortes d'accidents.

## LA CHAÎNE DE TRANSMISSION

Les chaînes d'engrenage doivent toujours être bien huilées. Elles ne doivent jamais être sèches. Si vous saisissez ces principes, vous constaterez que les chaînes, en question durent plus longtemps et qu'il n'y a pas de bruit ennuyeux à entendre.

—Lisez les petites annonces classées de la "Tribune".

## REMISSAGE PERMANENT POUR L'HIVER

TOUTES LES MARQUES D'AUTOS PAR MOIS

CROSS-WHITMAN MOTORS LIMITED

17, WELLINGTON-SUD, SHERBROOKE.

## Maintenant paquets de poche de 5 CIGARES CHECK

5 bons cigares 25¢

## TRANSMISSION PLANETAIRE

Une transmission planétaire est une transmission dans laquelle les engrenages sont toujours en prise et tournent autour d'un axe principal. Comme exemple de transmission de ce genre, il n'y a qu'à étudier la transmission des automobiles Ford.

## ENTRAVE A EVITER

L'une des manières qui servent à maintes automobilistes pour s'emparer injustement d'une partie de la route et causer une nuisance fréquente, est de se servir de la chaussée comme d'atelier de réparation quand un trouble se produit. C'est une forme d'égoïsme qui peut donner lieu à maints accidents et que les touristes devraient faire des efforts pour faire disparaître. Il est pourtant bien facile, quand un trouble se présente ainsi de reculer la voiture et de la mettre complètement en dehors de la route, pour parler de quelques réglages ou réparations à faire. L'automobiliste qui reste sur la route, pour ce travail, nuit au trafic, sans compter qu'il s'expose à toutes sortes d'accidents.

**NASH**

Sedan 4 Portes Spécial Six MAINTENANT \$2085

LE PLUS FACILE A METTRE en Marche par les temps froids

Quand la température descendra à zéro, vous serez content d'avoir acheté un Nash.

Car quand même vous gardez le Nash dans un garage non chauffé, c'est un auto qui démarre immédiatement et ensuite s'échauffe jusqu'à une douce, et cela en un rien de temps.

Le Nash possède un gros démarreur robuste, un carburateur amélioré avec contrôle automatique de la chaleur et un contrôle thermostatique de la circulation d'eau qui s'unissent pour produire des résultats quasi magiques quand vous pressez sur le pédale de démarrage.

Le Nash est un auto supérieur des temps froids pour d'autres raisons aussi. Les gros freins à double action aux quatre

routes vous apportent une grande sûreté dans toutes les conditions imaginables du sol.

Le ventilateur de carter Nash tient l'intérieur de l'auto absolument à l'abri de toute fumée causée par le moteur et prévient en même temps la dilution ordinaire de l'huile de lubrification par les temps froids.

Et le gros moteur Nash à 7 paliers, maintenant perfectionné, est doux et silencieux pratiquement tous les jours de l'année.

C'est maintenant le meilleur temps de l'année pour échanger votre auto actuel contre un Nash neuf. Venez et permettez-nous de vous démontrer comme l'hiver et la conduite en hiver sont plus joyeux quand on conduit un Nash.

Legaré Automobile de Sherbrooke Ltée  
46, rue Wellington Sud Tél. 205

**Chassez la douleur du rhumatisme!**

Absorbine

LE LIQUIDE ANTIRHUMATISME

**WOLVERINE**

Wolverines \$1800 à \$1950; Flying Clouds de \$2450 à \$2750, complètement équipés et livrés à Sherbrooke.

Sangster's Garage  
31 rue Wellington Sud, Sherbrooke.

Le char AMERICAIN le plus nouveau par l'un des plus vieux constructeurs AMERICAINS

LES SPORTS

Le champion boxeur Walker est déclaré inéligible

Une joute décisive dans la N. H. L.; les champions en vedette; Canadiens à Détroit

Les Sénateurs et les Maroons se rencontrent, ce soir, à Montréal

Le réveil des champions du monde suscite un vif intérêt chez les amateurs. — Broad-bent contre ses ex-amis.

CANADIEN A DETROIT

Les champions du monde, les Sénateurs, se sont rencontrés, et leur victoire à l'étranger depuis le commencement de la semaine prouve qu'ils ont maintenant repris leur condition. Leur visite à Montréal ce soir, suscite donc un intérêt énorme.

Dans ces deux dernières parties, le club Ottawa a semblé mal équilibré. Ceci était sans doute dû au départ de Hooley Smith et les autres joueurs de la ligue d'avant ne se connaissent pas encore assez bien. Mais la partie de Détroit a prouvé que le club revenait à son plus fort.

Ce soir il sera certainement intéressant de voir l'ancien champion Broad-bent contre ses anciens compagnons du Maroon. L'an dernier les gens de ce capital ont souvent déclaré que Broad-bent aurait dû être suivi de très près par les arbitres parce qu'il se servait trop de ses coudes et qu'il tenait son bâton trop haut. Cette année Montréal va probablement lancer un même cri. Au hockey comme dans tout autre chose, c'est bien le temps de dire que les jours se suivent mais ne se ressemblent pas.

À l'exception du Pittsburgh, les clubs de la Ligue de Hockey Nationale semblent bien équilibrés. Sur 17 rencontres qui ont été jouées, deux ont été nulles, sept se sont terminées par la faible marge d'un point et six autres parties les vainqueurs ont eu un avantage de deux points. On considère que Tommy Rothchilds va beaucoup renforcer les Pirates. Les hommes de Odie Cleghans ont tous bon jeu mais il n'y a pas beaucoup qui sont capables d'affirmer dangereusement autour des buts. À la fin de la saison dernière, Rothchilds était le grand vedette et il s'est montré excellent sous son rapport.

Les Bleu Blanc Rouge sont actuellement en route mais ils ont grand besoin, car ils partiront vendredi pour leur première invasion de l'ouest. Dimanche ils jouent à Détroit et ensuite se rendent à Chicago. Ils reviendront à Montréal pour la fin de la semaine prochaine, afin de rencontrer les Américains de New York.

On s'attend à ce que la présence des Canadiens à Détroit, dimanche prochain, constitue une puissante attraction. Une foule de douze mille personnes a assisté à l'ouverture de la Ligue Nationale au nouvel arena et les Canadiens ont été la partie de la soirée. On s'attend à ce que la partie de dimanche sera encore plus comble.

Newey Lalonde et ses joueurs sont à Montréal pour quelques jours, afin de s'entraîner et de se préparer à l'ouverture de leur saison. Les joueurs du Québec qui sont au nombre de douze environ, ont eu leur première séance de direction par leur entraîneur. Lalonde veut ouvrir la saison par une victoire et il veut que ses hommes soient en forme. Le Québec pratique ainsi.

LES REGLEMENTS PLUS SEVERES

Les magnats du baseball, à leur réunion du 15 décembre, ont tenté de mettre fin à des abus criants. Les magnats du baseball à la réunion conjointe des ligues américaines et canadiennes, le 15 décembre, adopteront de nouveaux règlements en vue de mettre fin à certains abus qui existent depuis longtemps et qui menacent de faire tort au sport national. Il s'agit des relations commerciales entre clubs et arbitres et de l'établissement artificiel de doubles équipes. La question est sur les tapis depuis longtemps, mais pour des raisons que l'on ne connaît pas, rien n'a fait en vue d'améliorer la situation jusqu'à ce que Barnard soit allé au conseil d'administration des grandes ligues. Barnard s'est immédiatement rendu du côté de Landis et les amendements nécessaires seront adoptés sans opposition, croit-on. Depuis longtemps les arbitres remplissent la fonction d'arbitres officiels, au cours de leurs voyages, découvrant une recrue de promesse, ils faisaient part de leur trouille aux grands clubs trouvant le moyen de les récompenser si le joueur était satisfaisant. Plusieurs arbitres se sont fait les sauteurs de cette manière. Les magnats sachant ce qui se passait, ne voulaient pas trop blâmer les arbitres, car ces derniers agissent probablement dans l'intérêt du sport. Les magnats trouvent intéressant un changement s'élève et ils puniront d'une amende de \$1000 ceux qui à l'avenir, contiendront cette pratique.

Il sera aussi prescrit qu'à l'avenir, un club ne pourra remettre une lettre à la dispute en double-joute, seule fin d'attirer de plus fortes

CHAMPIONNAT QUI SE DECIDE AUJOURD'HUI

C'est cet après-midi à Toronto que l'on connaîtra les champions du Canada au rugby. — Joute splendide.

DEFI A L'OUEST

TORONTO, 26. — Le championnat de rugby du Canada sera décidé cet après-midi, à Toronto, quand les champions du Big Four, conquérants de Queen's s'attaqueront à Balmy Beach, le vaillant porteur-couleur de l'Union Ontarienne. Les rameurs de la Ville-Reine disposent d'une magnifique troupe surpasse si tous les réguliers sont au poste et l'on ose croire, dans de telles circonstances, que les Tigres, de Hamilton, auraient du fil à retordre. Ces Beches frappent à la porte, depuis très longtemps; en 1926, ils ont failli administrer une ralée aux Sénateurs dans la mi-finale au Parc Lansdowne et ce n'est qu'un ralliement sensationnel qui assura la victoire à nos gars.

Une autre chance s'offre aux mêmes candidats et, à moins d'inévitables imprévus, ils feront sur Hamilton ce que ne lui ont fait sur la défensive. Tout dépend, cependant, des gladiateurs que la gerance enverra au feu. Si Reeves Cawell et Yip Foster manquent à l'appel, la situation des Rams sera quasi-désespérée car ils n'ont pas de remplaçants parmi les plus brillants joueurs au Canada. On laisse entendre que le trio fera acte de présence pour la grande bagarre, car ils paraissent suffisamment remis de leurs blessures.

Les Tigres jouissent toutefois de la faveur populaire, en vertu de leurs magnifiques succès depuis l'ouverture de la saison et de leur victoire écrasante sur les Savants de Queen's samedi dernier. Il est certain que les champions du Big Four ont une splendide troupe. Les ailiers sont solides, habiles et rapides; les demi-centres ont une précision déconcertante, courent bien, savent tirer profit de toutes les occasions qui se présentent.

En plus de cela, il y a ce remarquable "Pep" Lendley, dont les ordres apprivoisés ont si bien le don de "trois coups". C'est là le plus fort atout des Tigres. Quand Lendley commence à hisser des "drapeaux", l'ennemi est à peu près voué à la défaite, car il se décourage rapidement et ne peut résister à l'avantage. On ne sait pas ce que fera l'Union de rugby, qui étudiera le défi, samedi prochain, mais on doute fort qu'elle l'accepte favorablement, car les clubs de l'Ouest n'ont jamais fait preuve d'un talent réel dans les détails précédents. Un tel match dit-on ne rencontrerait guère l'approbation des amateurs, à moins qu'il ne soit prouvé que les champions de l'Ouest sont vraiment capables de livrer une lutte sérieuse à ceux de l'Est.

BRICKER EST DE NOUVEAU VAINQUEUR

La course annuelle de Berwick se franchit en 48 minutes et 22 secondes. — Distance de 9 milles et quart.

BERWICK, 26. — Clifford Bricker, de Galt, Ontario, a gagné la course annuelle de Berwick, pour la 2e année de suite. Il a parcouru la distance, soit neuf milles et quart, en 48 minutes et 22 secondes. John Bell, du collège Saint-Bonaventure, est arrivé 2e et William Cox, champion intercollegial des Etats-Unis, dans la course à travers champs, a pris la 3e position. Trente-sept athlètes sont partis au signal donné et les 10 premiers sont arrivés en dedans de cinq minutes. Ove Anderson, de Finlande, qui est classé 4e, a fait le trajet en 50 minutes et 24 secondes. 4-5, James Henigan, de Boston, est arrivé 5e; Harold Webster, de Hamilton, Ontario, 6e; Louis Gregory, du collège Saint-Bonaventure, 7e; Frank Wendling, de Buffalo, 8e; Albert Michaelson, de Stamford, Connecticut, 9e et Charles Snell, de Toronto, 10e.

Le temps enregistré par Bricker est de 25 secondes 1-5 milles rapide que le record établi en 1922 par Willie Ritola. On considère que le gagnant a accompli un bel exploit parce que la route avait été rendue boueuse par la pluie. Cox mena durant les deux premiers milles, mais il ne put courir aussi bien que Bricker et Bell. Bricker améliora graduellement sa position. Dix concurrents abandonnèrent. Plusieurs milliers de personnes braveront l'orage pour voir arriver les concurrents. Comme s'embarquera à Halifax, bord de "Arabia", le premier à venir. On espère que les concurrents canadiens seront à Saint-Mortiz vers le 7 février. Se sont qu'ils auront plusieurs jours à leur disposition pour pratiquer avant le commencement des concours.

Mickey Walker et Jack Kearns sont mis à l'index par l'Etat de New-York

Le champion des poids-moyens et son gérant sont mis sur la liste inéligible par la Commission Athlétique de l'Etat de New-York pour n'avoir pas répondu dans le délai de 30 jours au défi de George Courtney, d'Oklahoma.

UN COMBAT POUR LE TITRE

(Presse Associée) NEW-YORK, 26. — Mickey Walker, champion poids-moyen du monde, et son gérant, Jack Kearns, ont été mis, hier, sur la liste inéligible de la Commission Athlétique de l'Etat de New-York pour n'avoir pas répondu dans le délai de 30 jours à un défi de George Courtney, d'Oklahoma, pour une bataille pour le titre de champion.

Assemblée de la ligue Intermédiaire, ce soir

C'est ce soir, Chateau Frontenac, la première assemblée annuelle de la ligue Intermédiaire. On procédera à l'élection des officiers et on déterminera probablement une date pour une prochaine assemblée où l'on étudiera la cédule de l'hiver.

On dit que des essais seront faits ce soir pour la cédule mais il est bien peu probable que une cédule définitive soit acceptée à cette assemblée.

LES EXPLOITS AU FOOTBALL

La joute annuelle entre Yale et Harvard date de 1875. — Yale a remporté 26 victoires, et Harvard, 14.

NEW YORK, 26. — La joute annuelle de football entre Yale et Harvard date de 1875. Quarante-six parties ont été jouées à date. Yale a remporté 26 victoires contre Harvard 14 et six matchs ont été annulés. Voici les scores de chaque joute: 1875 — Harvard 4 "goals", Yale 0. 1876 — Yale 1, Harvard 0. 1878 — Yale 1 "goal", Harvard 0. 1879 — Yale 0, Harvard 0. 1880 — Yale 1 "goal", 1 "touchdown", Harvard 0. 1881 — Yale 0, Harvard 4 "safeties". 1828 — Yale 1 "goal", 4 "touchdown", Harvard 0. 1883 — Yale 23, Harvard 2. 1884 — Yale 18, Harvard 0. 1886 — Yale 22, Harvard 4. 1887 — Yale 0, Harvard 0. 1888 — Yale 17, Harvard 8. 1889 — Yale 6, Harvard 0. 1890 — Harvard 12, Yale 6. 1891 — Yale 10, Harvard 0. 1892 — Yale 6, Harvard 0. 1893 — Yale 6, Harvard 0. 1894 — Yale 12, Harvard 4. 1895 — Yale 6, Harvard 0. 1896 — Yale 17, Harvard 0. 1897 — Yale 12, Harvard 0. 1898 — Harvard 4, Yale 0. 1899 — Yale 8, Harvard 0. 1910 — Yale 0, Harvard 0. 1911 — Yale 0, Harvard 0. 1912 — Harvard 20, Yale 0. 1913 — Harvard 15, Yale 5. 1914 — Harvard 26, Yale 0. 1915 — Harvard 41, Yale 0. 1916 — Yale 6, Harvard 3. 1919 — Harvard 10, Yale 3. 1920 — Harvard 9, Yale 0. 1921 — Harvard 10, Yale 3. 1922 — Harvard 10, Yale 2. 1923 — Yale 13, Harvard 0. 1924 — Yale 19, Harvard 6. 1925 — Yale 0, Harvard 9. 1926 — Yale 12, Harvard 0. 1927 — Yale 14, Harvard 0.

Le tournoi de golf aux Etats-Unis aura lieu les 21, 22 et 23 juin à l'Olympia Fields Country Club, de Chicago. Le tournoi ouvert aux amateurs commencera le 7 mai, au Royal St-George Club. Le concours féminin anglais débutera le 14 mai, à Hunstanton, et le tournoi amateur le 21 mai, à Prestwick.

Outre le concours ouvert, voici la liste des principaux tournois américains: Champs publics, à Philadelphie, du 31 juillet au 5 août; matchs de la coupe Walker, à Wheaton, Illinois, du 30 et 31 août; championnat amateur à Newton, Mass., du 10 au 15 septembre; et le tournoi féminin à Virginia Hot Springs, du 24 au 29 septembre.

L'association américaine du golf annonce à été accordé au club Pebble Beach, de Del Monte, Californie. Il aura lieu en septembre, à une date qui sera choisie plus tard. On dit que les associations anglaises et américaines ne se sont pas consultées avant de publier leurs programmes, mais il appert qu'elles ont arrangé les choses de façon à permettre aux champions de participer à tous les tournois. Les amateurs s'espèrent maintenant que les associations canadienne et américaine s'entendront sur le même sujet.

Le fait de jouer en mai permet aux joueurs américains de figurer dans les tournois anglais, puis de revenir en Amérique pour leurs concours nationaux. Cependant, il est peu probable que les Etats-Unis envoient une forte équipe à-bas si ce n'est que pour l'open. On ne sait pas encore si "Bobby" Jones ira de défendre son titre, mais on l'espère.

L'un des grands événements de l'année dans le monde du golf sera la visite aux Etats-Unis de l'équipe anglaise de la coupe Walker. Ce match international suscite toujours beaucoup d'intérêt.

CHAMPION DU MONDE AU BILLARD

(Presse Canadienne) CHICAGO, 26. — Frank Taberki, de Schenectady, N. Y. a défendu avec succès son titre de champion du monde au billard à blouse. Il a défait Paquegal Natali, de New-York, par 450 à 171, dans un match "challenge". La partie a duré trois jours et elle a été jouée en 118 manches. Le champion a gagné la dernière joute par 150 à 20 en exécutant de jolies séries.

Taberki défendra de nouveau son titre dans les 30 jours prochains.

C'est Caviaris, à Fatty Anderson qui gagna le handicap Griffith, en 1926. Fatty était pilote par Willie Munn. Le joueur de Montréal a gagné \$70,000 en 1926. Anderson reçut \$2,500 d'une main.

ASSEMBLEE ST-FRANCOIS. Le Bon Vieux REG TOP 5c. Toujours le Meilleur. Jamais égalé depuis 40 ans.

GRAND JOCKEY DONT L'EUROPE DOIT HERITER

Earl Sande, suspendu dans le "Futurity" du Maryland, s'embarque pour l'Angleterre, où il demeurera, croit-on.

VAINS EFFORTS

WASHINGTON, 26. — Earl Sande, qui est suspendu comme jockey depuis le "Futurity" du Maryland, partira pour l'Europe dans quelques jours. Sande est encore à Baltimore où il fait ses derniers préparatifs pour son voyage.

S'il faut en croire les rumeurs qui courent, il n'y aurait rien de surprenant qu'il se décide de demeurer en France ou en Angleterre, où il finira sa carrière comme jockey. On croit généralement qu'il sera réinstalle au Maryland l'an prochain. S'il obtient les honneurs de la commission du Maryland, il aura donc le champ libre.

Dans les cercles bien informés on croit que Sande est loin d'être satisfait du traitement dont il a été l'objet au Maryland. Son patron, J. C. Widener, possède une puissante écurie en France et il serait tout naturel que Sande en devienne le premier jockey. En Europe Sande pourrait facilement faire la pesanture car les poids qui les chevaux ont à charger sont beaucoup plus élevés que ceux des Etats-Unis.

Avant de faire ses derniers préparatifs, M. Widener a tenté de faire réinstaller Sande, mais il n'a pas réussi. La commission du Maryland n'a pas voulu.

Dans sa lettre au président de la commission du Maryland, M. Widener a attiré l'attention des commissaires sur le fait que Sande a perdu sa femme l'été dernier et qu'il considérait que l'humiliation qu'il subissait était de plus en plus déprimante. M. Widener a donc décidé qu'un changement d'entourage ferait grand bien à Sande. Il l'a invité à aller passer l'hiver en Europe. Dans sa lettre, M. Widener a expliqué qu'il considérait que l'humiliation qu'il subissait était de plus en plus déprimante.

Le président Latane de la commission du Maryland a déclaré à M. Widener, dans sa réponse, que ses collègues étaient absents. Il a ajouté qu'il avait parlé de l'affaire à M. Muid, un des associés sur la commission et ils ont décidé qu'il n'y avait rien à faire pour le moment. D'un autre côté, il a répondu que si Sande fait une application pour être réinstalle le printemps prochain, elle serait prise en considération.

ACTION EN COUR

LOUISVILLE, 26. — Le Kentucky est menacé de perdre les courses de chevaux, le sport qui a rendu l'Etat fameux. Le procureur-général Daugherty a pris action en Cour de district avant-hier pour révoquer la charte du Kentucky Jockey Club. La poursuite allégué qu'il a violé les prévisions de sa charte et demandé à la Cour de lui retirer sa franchise et de le dissoudre comme corporation.

La principale accusation portée contre le club, c'est qu'il aurait contribué à la caisse électorale du parti républicain lors des dernières élections des officiers du Jockey club en ne lui avoir contribué financièrement à la défecte de l'aspirant gouverneur Beckham, qui avait promis, s'il était élu, de faire tout en son pouvoir pour faire rappeler la loi permettant l'usage des machines du pari-mutuel sur les champs de courses. Beckham a été défait par le juge Sampson, républicain, qui disait que la question du système du pari-mutuel n'était pas en jeu dans la campagne.

Le Jockey Club opère à Latonia Church Hill Downs et sur d'autres pistes du Kentucky. Dans sa poursuite le procureur-général Daugherty dit que le Jockey Club, une corporation ayant un capital-actions de \$4,000,000, emploie des machines est une loterie et une violation de la constitution de l'Etat et des lois fédérales; que le club a été un monopole de "gambling" et qu'il a travaillé à empêcher le rappel de la loi; qu'il a employé certaines personnes et fourni de fortes sommes pour contrefaire les élections dernières, qu'il a formé des comités qui auraient fait circuler de fausses déclarations et, qu'enfin, il a encaissé de fortes sommes avec les paris.

Babe Ruth n'est pas, aux dires de nombreux critiques, le meilleur frappeur dans l'histoire de la balle aux bases. Il est, cependant, le meilleur coigneur des temps.

Le club de hockey des Black Hawks a le sens de la publicité

Comment le colonel McLaughlin, président du Chicago, s'y prend pour tenir l'intérêt continuellement éveillé sur les activités de son club. — Une équipe composée de façon à intéresser pratiquement toutes les classes de la société. — Des cultivateurs jusqu'à des pompiers.

QUELQUES VIEUX COQS

Les Black Hawks de Chicago, ont probablement la plus excellente méthode de publicité d'aucun club de la zone Américaine. Le col. McLaughlin, époux de la danseuse Irene Castle et président des Hawks, a lancé l'idée d'une agence, de nouvelles sportives qui tient constamment le public au courant des agissements de l'équipe et qui attire les foules au Colisée, pour voir ces Oiseaux noirs à l'oeuvre. McLaughlin fait rapport, dans une récente édition de sa gazette que les Hawks alignent un gérant de latorie, deux pompiers, un pécheur, un arpenteur, un vendeur d'auto, deux voyageurs de commerce, un joueur de balle, deux éleveurs de renards, un cultivateur, un éleveur de volatiles, un instructeur de golf et un comptable, de pari-mutuel.

DES VETERANS. Cette bande de Chicago dispose de plusieurs vétérans, quoiqu'elle ait quelque recrues fort jeunes sous les couleurs. C'est ainsi que Hugh Lehman, le gardien de buts admet avoir touché son 41ème anniversaire de naissance; Barney Stanley, le gérant est âgé de 34 ans; Mickey Mac-Kay, ailé gauche, a 33 ans; Dick Irvin ailé droit, a 32 ans; Corbett Denney, avant, a 32 ans. Les plus jeunes du troupeau sont Ralph Taylor, de Toronto, et Bobby Burns, de Gore Bay et de Preston, qui n'ont que 22 ans.

D'AUTRES DOYENS. Il y a d'autres vieux coqs dans la Ligue Nationale; Nighbor, d'Ottawa, se rend peu à peu à la quarantaine; Cy Denney touche les 36 ans; Holmes et Walker, de Détroit, ne sont pas nés d'hier, et Sprague Cleghorn, malgré son âge, fait encore le tour de la glace sous un chandail du Boston. En général, cependant, les clubs de la Nationals recherchent les jeunes athlètes, qui sont aujourd'hui la grande majorité.

LES RESULTATS AUX QUILLES

Dans la Ligue Industrielle du Y. M. C. A., entre Y. M. C. A., Rand, Pure Milk et Page.

Table with 3 columns: Name, Score 1, Score 2. Includes Mitchell, Whiting, Bourguignon, Gasque, Leech, Webb, Pearce, Hillman, Parsons, Lothrop, Brownlow.

Table with 3 columns: Name, Score 1, Score 2. Includes Smith R., Reid, Armitage R., Kennett.

Table with 3 columns: Name, Score 1, Score 2. Includes Stoyles.

Les joueurs qui participent à la version mondiale ne défont aucune de leurs dépenses, comme c'est l'habitude dans le bon vieux temps. Ils n'ont à s'inquiéter de rien si ce n'est des commentaires du public et des journalistes.

Le meilleur Tabac Fort mais doux à fumer. Tabac Pur Canadien Naturel FOREST FRERES PAQUET BLANC. Il est aussi bon à chasser qu'à fumer. Vendu partout en paquets populaires et en boîtes de 1/2 livre avec humecteur.



